



LetraTag[®] 200B

Quick Start Guide
Guide de démarrage rapide
Erste Schritte
Beknopte handleiding
Guida rapida
Guia de início rápido
Guía de inicio rápido
Hızlı Başlama Kılavuzu
Snabbstartshandledningen
Hurtigstartveiledning
Lynvejledning
Pikaopas
Skrócona instrukcja obsługi
Rövid útmutató
Stručný průvodce
Sprievodca rýchlym spustením
Lühike juhend
Pamata Lietošanas instrukcija
Greitas pradmenų gidas

Copyright

© 2023 Sanford, L.P. All rights reserved.

No part of this document may be reproduced or transmitted in any form or by any means, or translated into another language without the prior written consent of Sanford, L.P.

Trademarks

DYMO and LetraTag are registered marks in the United States and other countries. All other trademarks are the property of their respective holders.

About Your New Label Maker

The DYMO LetraTag label maker uses DYMO LT 12 mm label cassettes. LT label cassettes are available in a variety of colors and materials.

Download the full *LetraTag 200B User Guide* from support.dymo.com.



Download
User Guide

Registering Your Label Maker

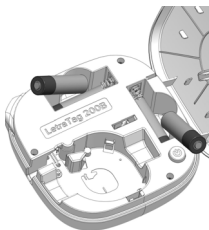
Visit www.dymo.com/register to register your label maker online. During the registration process, you will need the serial number, which is located on the bottom of the label maker.

Inserting the Batteries

The label maker uses 4 high-capacity AA alkaline batteries to provide optimal print quality.

To insert the batteries

- 1 Lift to open the cover.
- 2 Insert the batteries following the polarity markings (+ and -).
- 3 Close the cover.



Safety Precautions

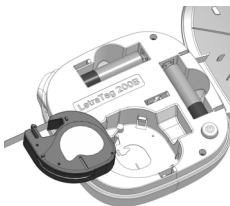
- Do not mix old and new batteries.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc), or rechargeable (ni-cad, ni-mh, etc.) batteries.
- Remove the batteries if the printer will not be used for a long period of time.

Inserting the Label Cassette

Your label maker uses DYMO LT label cassettes.

To insert the label cassette

- 1 Lift to open the cover.
- 2 Insert the cassette with the label positioned as shown.
- 3 Press firmly until cassette clicks into place.
- 4 Close the cover.



Printing Labels

You print labels from a mobile device using the **DYMO LetraTag Connect** app available on the Apple® App store or the Google Play™ store.

To print labels

- 1 From your mobile device's app store, search for **DYMO LetraTag Connect** or use the QR code at the right to install the **LetraTag Connect** app.



Download
LetraTag Connect

- 2 On your mobile device, turn on the Bluetooth and Location Services settings and make sure you are within range (approximately 10 meters).

NOTE: Location services is required for Bluetooth to operate properly. DYMO does not track or store your location.

- 3 Press  to turn on the label maker.
- 4 Open the **LetraTag Connect** app and select a template or tap **+** to design your label.
- 5 Tap  to print the label.
- 6 Press the cutter button  on the label maker to cut the label.

7 Remove the paper backing from the label and apply! Refer to the Troubleshooting section of the *LetraTag 200B User Guide* if you have problems printing.

Declaration of Conformance

Hereby, Newell Brands Belgium BV declares that the radio equipment type LetraTag 200B is in compliance with EU Directive 2014/53/EU and UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No. 1206.

The full text of the EU and UK declarations of conformity are available at the following Internet address:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_UK_Declaration_Conformity.en.pdf

Electrical Ratings

Power	6V DC The product is powered by 4 alkaline batteries, AA 1.5 V DC each (not included).
Frequency range	2400 - 2483.5 MHz
RF output power	<10 dBm

Limited Warranty

Your electronic DYMO product is sold with a warranty from the date of purchase against defects in material and workmanship. To submit a warranty claim, you must reside in the region where your DYMO product was purchased. Your warranty will extend for a length of time specific to that region. See below for regional warranty periods:

Region of Residence and DYMO Purchase	Warranty Period
North and South America	1 year
Europe, Asia, Australia/New Zealand	2 years (+1 with product registration. See section below)

DYMO will repair or replace your product free of charge on the following conditions:

- 1 Products returned under this warranty must be accompanied by a description of the defect together with a copy of the product's proof of purchase and your full contact and delivery details: name, telephone, complete address – street, house number, postal code, city, country.
- 2 Products returned to DYMO must be adequately packaged. DYMO will accept no liability for goods lost or damaged in transit from the customer.
- 3 Products must have been used strictly in accordance with operating instructions supplied. DYMO will have no liability for defects caused by accident, misuse, alteration or neglect.
- 4 DYMO accepts no liability for any consequential loss, damage or expense of any kind resulting from the machines or accessories or the use thereof, save that liability for death or bodily injury caused by such products is not excluded.
- 5 DYMO label printers are designed for use only with DYMO-branded labels. This warranty does not cover any malfunction or damage caused by the use of third-party labels.
- 6 This warranty does not affect your statutory rights as a consumer.

Special Provisions for Australia

The following provisions shall apply in addition to the above warranty if the sale of the DYMO product occurred in Australia:

- Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law.
- You are entitled to a replacement or refund for major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage.
- You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.
- Any repair or replacement will be at DYMO's expense and free of charge to you.

Refer to **www.dymo.com** to find your local service center contact information.

Register for 2 + 1 year warranty

Customers living in Europe, Asia, Australia or New Zealand only:
Register your new DYMO product and get 1-year additional warranty.

As a registered user you also receive:

- Technical support from experts
- Helpful tips and tricks on the use of your product
- Special offers and new product announcements

Go to www.dymo.com/register

What to do if your product is defective?

DYMO offers you the following service options:

- **DYMO Website:** In most situations a visit to www.dymo.com will give you the right assistance. In the Customer Support area, you will find information about your DYMO product, such as Frequently Asked Questions and solutions to known problems. The User Guide also gives you additional information.
- **DYMO Help Desk:** You can also contact the DYMO Help Desk where an associate will help you to determine the exact nature of the problem and advise you what to do next:

US/CAN 1 877-724-8324

UK 020 3564 8354

AUS 1 800 633 868

NZ 0800 396 669

Intl +44 203 564 8354

À propos de votre nouvelle étiqueteuse

L'étiqueteuse DYMO LetraTag utilise des cassettes d'étiquettes DYMO LT de 12 mm. Les cassettes d'étiquettes LT sont disponibles dans une grande variété de couleurs et de matériaux.

Téléchargez le *guide d'utilisation LetraTag 200B* complet sur support.dymo.com.



Téléchargement
du guide
d'utilisation

Enregistrer votre étiqueteuse

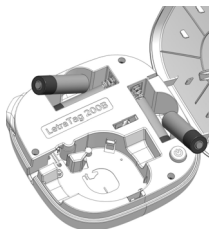
Rendez-vous à l'adresse www.dymo.com/register pour enregistrer votre étiqueteuse en ligne. Pour la procédure d'enregistrement, vous aurez besoin du numéro de série indiqué en bas de l'étiqueteuse.

Insertion des piles

L'étiqueteuse utilise 4 piles alcalines AA haute capacité afin d'offrir une qualité d'impression optimale.

Pour insérer les piles

- 1 Ouvrez le couvercle en le soulevant.
- 2 Insérez les piles en respectant les marquages de polarité (+ et -).
- 3 Remettez le couvercle en place.



Précautions de sécurité

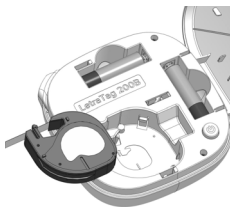
- Ne mélangez pas des piles usagées avec des piles neuves.
- Ne mélangez pas des piles alcalines, standard (carbone/zinc) ou rechargeables (nickel-cadmium, NiMH, etc.).
- Retirez les piles en cas de longue période d'inactivité prévue de l'imprimante.

Insertion de la cassette d'étiquettes

Votre étiqueteuse utilise des cassettes d'étiquettes DYMO LT.

Pour insérer la cassette d'étiquettes

- 1 Ouvrez le couvercle en le soulevant.
- 2 Insérez la cassette de façon à ce que l'étiquette soit positionnée comme illustré.
- 3 Appuyez fermement jusqu'à ce que la cassette s'enclenche.
- 4 Fermez le couvercle.



Impression d'étiquettes

Vous imprimez les étiquettes à partir d'un appareil mobile à l'aide de l'application **DYMO LetraTag Connect** disponible dans l'App Store d'Apple® ou dans la boutique Google Play™.

Pour imprimer des étiquettes

- 1 Depuis l'App Store de votre appareil mobile, recherchez **DYMO LetraTag Connect** ou utilisez le code QR de droite pour installer l'application **LetraTag Connect**.



Télécharger
LetraTag Connect

- 2 Sur votre appareil mobile, activez les paramètres Bluetooth et des services de localisation et assurez-vous d'être à portée du réseau (environ 10 mètres).

REMARQUE : Le bon fonctionnement de Bluetooth nécessite l'activation des services de localisation. Votre localisation n'est ni suivie ni enregistrée par DYMO.

- 3 Appuyez sur  pour mettre l'étiqueteuse sous tension.
- 4 Ouvrez l'application **LetraTag Connect** et sélectionnez un modèle ou appuyez sur **+** pour créer votre étiquette.
- 5 Appuyez sur  pour imprimer l'étiquette.
- 6 Appuyez sur le bouton de découpe  de l'étiqueteuse pour couper l'étiquette.
- 7 Retirez le papier dorsal de l'étiquette et posez-la!
Reportez-vous à la section Dépannage du *Guide d'utilisation LetraTag 200B* si vous rencontrez des problèmes d'impression.

Garantie limitée

Votre produit électronique DYMO est vendu avec une garantie en vigueur à compter de la date d'achat, contre les vices de matériaux et de fabrication. Pour faire une réclamation au titre de la garantie, vous devez habiter dans la région d'achat de votre produit DYMO. Votre garantie sera prolongée pour la période prévue pour cette région. Voir ci-après les périodes de garantie par région :

Région de résidence et d'achat de DYMO	Période de garantie
Amérique du Nord et du Sud	1 an
Europe, Asie, Australie/Nouvelle-Zélande	2 ans (+1 avec l'enregistrement du produit. Voir section ci-dessous))

DYMO réparera ou remplacera votre produit gratuitement dans les conditions suivantes :

- 1 Les produits retournés dans le cadre de cette garantie doivent être accompagnés d'une description du problème, d'une copie de la preuve d'achat du produit ainsi que de vos coordonnées et des détails de la livraison : nom, téléphone, adresse complète – rue, numéro, code postal, ville, pays.
- 2 Les produits retournés à DYMO doivent être correctement emballés. DYMO n'acceptera aucune responsabilité pour les produits perdus ou endommagés après envoi par le client.
- 3 Les produits doivent être utilisés conformément au mode d'emploi fourni. DYMO n'assumera aucune responsabilité pour les problèmes résultant d'un accident, d'une mauvaise utilisation, d'une altération ou d'une négligence.
- 4 DYMO n'accepte aucune responsabilité pour tout dommage, perte ou dépense directe, de quelque sorte que ce soit, résultant des appareils ou des accessoires ou de leur utilisation, à l'exception de la responsabilité pour décès ou blessure corporelle par ces produits, qui n'est pas exclue.
- 5 Les imprimantes d'étiquettes DYMO sont conçues pour être utilisées uniquement avec des étiquettes de la marque DYMO. La présente garantie ne couvre pas les dysfonctionnements ou dommages causés par l'utilisation d'étiquettes autres que celles de la marque DYMO.
- 6 Cette garantie n'affecte pas vos droits établis par la loi en tant que client.

Inscrivez-vous pour bénéficier d'une garantie de 2 + 1 an

Clients qui vivent en Europe, en Asie, en Australie ou en Nouvelle-Zélande uniquement : Enregistrez votre nouveau produit DYMO pour bénéficier d'un an de garantie supplémentaire.

En tant qu'utilisateur inscrit, vous recevrez également :

- Le support technique d'experts
- Des conseils et astuces utiles pour l'utilisation de votre produit
- Offres spéciales et annonces de nouveaux produits

Allez sur www.dymo.com/register

Que faire si le produit est défectueux?

DYMO vous propose les options de service suivantes :

- **Site Web DYMO** : dans la plupart des cas, vous trouverez une aide adéquate sur le site www.dymo.com. La section d'assistance à la clientèle propose des informations sur votre produit DYMO, telles que des foires aux questions (FAQ) et des solutions aux problèmes connus. Le Guide d'utilisation fournit également des informations supplémentaires.
- **Centre d'assistance DYMO** : vous pouvez également contacter le centre d'assistance DYMO; un conseiller vous aidera à déterminer la nature exacte du problème et vous conseillera sur la marche à suivre :

US/CAN	+020 3564 8354
Intl	+44 203 564 8354

Acerca de la nueva etiquetadora

La etiquetadora DYMO LetraTag usa cartuchos de etiquetas DYMO LT de 12 mm. Los cartuchos de etiquetas LT están disponibles en una variedad de colores y materiales.

Descargue la *Guía del usuario de LetraTag 200B* completa desde **support.dymo.com**.



Descargar
la Guía
del usuario

Registro de la etiquetadora

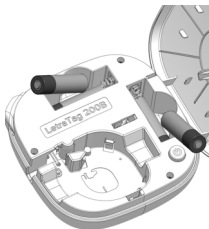
Visite **www.dymo.com/register** para registrar la etiquetadora en línea. Durante el proceso de registro se le pedirá un número de serie, que se ubica en la parte inferior de la etiquetadora.

Inserción de las baterías

La etiquetadora usa 4 baterías alcalinas AA de alta capacidad para proporcionar una calidad óptima de impresión.

Para insertar las baterías, siga estos pasos:

- 1 Levante para abrir la cubierta.
- 2 Inserte las baterías de acuerdo con las marcas de polaridad (+ y -).
- 3 Vuelva a colocar la cubierta.



Precauciones de seguridad

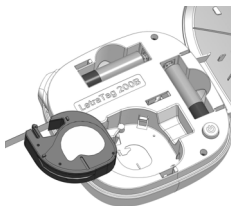
- No combine baterías nuevas y viejas.
- No combine baterías alcalinas, comunes (zinc-carbono) o recargables (níquel-cadmio, níquel-hidruro metálico, etc.)
- Si no se va a utilizar la impresora por un período largo, retire las baterías.

Cómo insertar el cartucho de etiquetas

Su etiquetadora usa cartuchos de etiquetas DYMO LT.

Para insertar el cartucho de etiquetas, siga estos pasos:

- 1 Levante para abrir la cubierta.
- 2 Inserte el cartucho con la etiqueta en la posición que se muestra.
- 3 Presione el cartucho con firmeza hasta que se acople en su sitio.
- 4 Cierre la cubierta.



Impresión de etiquetas

Imprime etiquetas desde un dispositivo móvil con la aplicación **DYMO LetraTag Connect** disponible en Apple® App Store o Google Play™ Store.

Para imprimir etiquetas

- 1 En la tienda de aplicaciones de su dispositivo móvil, busque **DYMO LetraTag Connect** o use el código QR a la derecha para instalar la aplicación **LetraTag Connect**.
- 2 En su dispositivo móvil, active la configuración de Bluetooth y Servicios de ubicación, y asegúrese de estar dentro del alcance (aproximadamente, 10 metros).



Descargue
LetraTag Connect

NOTA: Los servicios de ubicación son necesarios para que Bluetooth funcione correctamente. DYMO no rastrea ni almacena su ubicación.

- 3 Presione  para encender la etiquetadora.

- 4 Abra la aplicación **LetraTag Connect** y seleccione una plantilla o pulse **+** para diseñar su etiqueta.
 - 5 Pulse  para imprimir la etiqueta.
 - 6 Presione el botón de cuchilla  en la etiquetadora para cortar la etiqueta.
 - 7 Quite el papel del reverso de la etiqueta y péguela.
- Consulte la sección Solución de problemas de la *Guía del usuario de LetraTag 200B* si tiene problemas con la impresión.

Póliza De Garantía

Producto: LetraTag 200B **Modelo:** 2172863, 2177407

Marca: DYMO

Importado por: Newell Brands de México, S.A. de C.V.

Blvd. Manuel Ávila Camacho No.32 Piso 14,

Col. Lomas de Chapultepec III Sección,

Alc. Miguel Hidalgo, C.P. 11000, Ciudad de México, México

Tel.: 55 5729 3450/800 500 8680 RFC: SME570928G90

Newell Brands de México, S.A. de C.V. garantiza este producto por un año (1 año) a partir de la fecha de compra en todas y cada una de sus partes y componentes contra cualquier defecto de los materiales y/o mano de obra empleados en su fabricación, sin costo para el consumidor.

Debe de utilizar los consumibles de la marca DYMO®

Para hacer efectiva la garantía póngase en contacto con Newell Brands de México, S.A. de C.V. o presente el producto en la tienda donde fue adquirido, acompañado de la póliza de garantía correspondiente debidamente sellada por el establecimiento que lo vendió, o la factura, o recibo o comprobante, en el que consten los datos específicos del producto objeto de la compraventa.

Limitaciones

- La responsabilidad de DYMO® según la presente garantía estará limitada a la reparación o la sustitución de la máquina, DYMO® será responsable conforme a esta garantía de ningún perjuicio ni de los daños incidentales o consecuentes, tanto si fueran previsibles como si no, a menos que dichos daños fueran consecuencia de un acto u omisión intencionados, o de la negligencia grave por parte de DYMO®.

- Algunos productos podrán retirarse de la producción o podrán ser imposibles de reparar. En dicha circunstancia, DYMO® se reserva el derecho a sustituirlos con un producto de valor y estilo comparables.

Excepciones

La presente garantía no será válida en los siguientes casos:

- 1 Cuando el producto hubiese sido utilizado en condiciones distintas a las normales.
- 2 Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con instructivo que se le acompaña.
- 3 Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el importador

Para hacer efectiva su garantía y/o adquirir accesorios, partes o refacciones acuda o póngase en contacto con:

NEWELL BRANDS DE MÉXICO, S.A. DE C.V.

Bldv. Manuel Ávila Camacho No.32 Piso 14,

Col. Lomas de Chapultepec III Sección,

Alc. Miguel Hidalgo, C.P. 11000, Ciudad de México, México

Teléfono: 55 5729 3450/800 500 8680 RFC: SME570928G90

Nota: los gastos de transportación del producto que derive de su cumplimiento, dentro de su red de servicio, serán cubiertos por Newell, una vez pactado con el cliente.

Fecha de compra _____

Servicio al consumidor

Para diagnóstico y reparación de su máquina, adquirir partes, componentes, consumibles y accesorios para su producto, llamar al 55 57293450 y lada sin costo 800 500 8680, de lunes a jueves de 8:00 a 5:00 y viernes de 8:00 a 4:30 o acuda con el importador: NEWELL BRANDS DE MÉXICO, S.A. DE C.V. al domicilio antes indicado.

Otras opciones para ofrecerle una solución son:

- **Sitio Web de DYMO:** en la mayoría de las situaciones, una visita a www.dymo.com le dará la ayuda correcta. Haga clic en “Soporte” y encontrará información sobre su producto de DYMO tal como Preguntas Frecuentes y soluciones a problemas conocidos. La guía del usuario también le da información adicional.

- **Recepción de NEWELL BRANDS DE MÉXICO S.A. DE C.V.** : usted también puede hacer contacto con la recepción de NEWELL BRANDS DE MÉXICO S.A. DE C.V. donde un operador le ayudará a determinar la naturaleza exacta del problema y le informará qué hacer después:

MEXICO 55 57293450 / 800 500 8680

CHILE +562 2940 2500 ARGENTINA +54 11 5289 2000

VENEZUELA +58 243 200 3010 COLOMBIA 01 800 011 8970

Clasificación Eléctrica

Etiquetadora: 6 V cc

El producto también se puede alimentar con 4 pilas alcalinas AA de 1.5 V cc c/u (no incluidas)

Sobre sua nova impressora de etiquetas

A impressora de etiquetas DYMO LetraTag usa cassetes de etiquetas DYMO LT de 12 mm. Os cassetes de etiquetas LT estão disponíveis em uma variedade de cores e materiais.

Baixe o *Guia do Usuário LetraTag 200B* completo em **support.dymo.com**.



Baixar o Guia
do Usuário

Registro da sua impressora de etiquetas

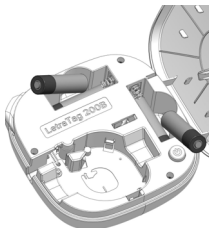
Acesse **www.dymo.com/register** para registrar on-line a sua impressora de etiquetas. Durante o processo de registro, você precisará do número de série, localizado na parte inferior da impressora de etiquetas.

Inserção das pilhas

A impressora de etiquetas usa 4 pilhas alcalinas AA de alta capacidade para fornecer uma qualidade de impressão ideal.

Para inserir as pilhas

- 1 Levante para abrir a tampa.
- 2 Insira as pilhas obedecendo às marcas de polaridade (+ e -).
- 3 Recoloque a tampa.



Precauções de segurança

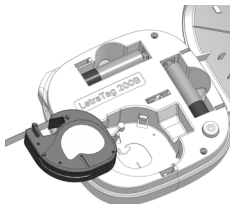
- Não misture pilhas velhas e novas.
- Não misture pilhas alcalinas, padrão (zinco-carbono) e recarregáveis (ni-cad, ni-mh, etc.).
- Remova as pilhas se a impressora não for ser utilizada por longo tempo.

Inserção do cassete de etiquetas

Sua impressora de etiquetas usa cassetes de etiquetas DYMO LT.

Para inserir o cassete de etiquetas

- 1 Levante para abrir a tampa.
- 2 Insira o cassete com a etiqueta posicionada como mostrado.
- 3 Pressione com firmeza até o cassete encaixar no lugar.
- 4 Feche a tampa.



Imprimindo etiquetas

Você pode imprimir etiquetas a partir de um dispositivo móvel usando o aplicativo **DYMO LetraTag Connect** disponível na App store da Apple® ou no Google Play™.

Para imprimir etiquetas

- 1 Na loja de aplicativos do seu dispositivo móvel, pesquise **DYMO LetraTag Connect** ou use o Código QR à direita para instalar o aplicativo **LetraTag Connect**.



Baixar DYMO
LetraTag Connect

- 2 Em seu dispositivo móvel, ative o Bluetooth e os serviços de localização e assegure que você esteja dentro do alcance (aproximadamente 10 metros).

OBSERVAÇÃO: Os serviços de localização são necessários para o funcionamento adequado do Bluetooth. A DYMO não rastreia nem armazena sua localização.

- 3 Pressione  para ligar a impressora.
- 4 Abra o aplicativo **LetraTag Connect** e selecione um modelo ou toque em **+** para desenhar sua etiqueta.

- 5 Toque em  para imprimir a etiqueta.
 - 6 Pressione o botão do cortador  na impressora de etiquetas para cortar a etiqueta.
 - 7 Remova o revestimento de papel da etiqueta e aplique!
- Consulte a seção Resolução de Problemas do *Guia do Usuário LetraTag 200B* caso você tenha problemas de impressão.

Garantia limitada

O seu produto eletrônico DYMO é vendido com uma garantia a partir da data de compra, contra defeitos de material e mão-de-obra. Para apresentar uma reclamação de garantia, tem de residir na região onde o seu produto DYMO foi adquirido. A sua garantia prolongar-se por um período de tempo específico para essa região. Veja a seguir períodos de garantia regionais:

Região de residência e compra DYMO	Período de garantia
América do Norte e do Sul	1 ano
Europa, Ásia, Austrália/Nova Zelândia	2 anos (+1 com registo do produto. Veja sessão abaixo)

A DYMO irá reparar ou substituir o seu produto gratuitamente nas seguintes condições:

- 1 Os produtos devolvidos sob esta garantia devem ser acompanhados de uma descrição do defeito juntamente com uma cópia do comprovante de compra do produto e suas informações completas para contato e remessa: nome, telefone, endereço completo – rua, número, CEP, cidade e país.
- 2 Os produtos devolvidos à DYMO devem ser adequadamente embalados. A DYMO recusa qualquer responsabilidade por produtos perdidos ou danificados em trânsito que tenham sido enviados pelo cliente.
- 3 Os produtos devem ter sido utilizados estritamente em conformidade com as instruções de operação fornecidas. A DYMO não assume responsabilidade por defeitos causados por acidente, uso indevido, alteração ou negligência.

- 4 A DYMO não se responsabiliza por nenhuma perda consequente, dano ou despesa de qualquer tipo resultante das máquinas ou acessórios, ou de seu uso, salvo se a responsabilidade por morte ou lesão corporal causada por esses produtos não estiver excluída.
- 5 As impressoras de etiquetas DYMO foram projetadas para uso somente com as etiquetas fabricadas pela DYMO. Esta garantia não cobre defeitos ou danos causados pelo uso de etiquetas de outros fornecedores.
- 6 Esta garantia não afeta os seus direitos como consumidor.

Registre-se para 2 + 1 ano de garantia

Somente consumidores residindo na Europa, Ásia, Austrália ou Nova Zelândia: Registre seu novo produto DYMO e receba uma garantia adicional de um ano.

Como usuário registrado, você também recebe:

- Suporte técnico de especialistas
- Dicas úteis sobre como usar o seu produto
- Ofertas especiais e anúncios de novos produtos

Acesse www.dymo.com/register

O que fazer se o seu produto estiver com defeito?

A DYMO oferece as seguintes opções de serviço:

- **Site da DYMO:** Na maioria das situações, acessar o site www.dymo.com proporciona a assistência correta. Na área de Suporte ao Cliente, você encontrará informações sobre o seu produto DYMO, tais como perguntas frequentes e soluções para problemas conhecidos. O Guia do Usuário também oferece informações adicionais.
- **Help Desk DYMO:** Você também pode entrar em contato com o Help Desk DYMO, onde um operador poderá ajudá-lo a determinar a natureza exata do problema e recomendar o que fazer em seguida:

BR	0800-200-4545
Intl	+44 203 564 8354

À propos de votre nouvelle étiqueteuse

L'étiqueteuse DYMO LetraTag utilise des cassettes d'étiquettes DYMO LT 12 mm. Les cassettes d'étiquettes LT se déclinent dans un large éventail de couleurs et de matériaux.

Téléchargez le *Guide d'utilisation de la LetraTag* complet sur **support.dymo.com**.



Télécharger
le guide
d'utilisation

Enregistrement de l'étiqueteuse

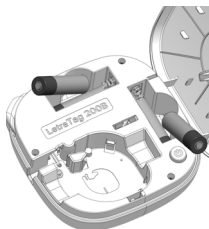
Rendez-vous sur **www.dymo.com/register** pour enregistrer votre étiqueteuse en ligne. Au cours de la procédure d'enregistrement, vous aurez besoin du numéro de série, qui se trouve au bas de l'étiqueteuse.

Insertion des piles

L'étiqueteuse utilise 4 piles alcalines AA de grande capacité afin de garantir une qualité d'impression optimale.

Pour insérer les piles

- 1 Levez pour ouvrir le couvercle.
- 2 Insérez les piles en respectant les marques de polarité (+ et -).
- 3 Remettez le couvercle en place.



Mesures de sécurité

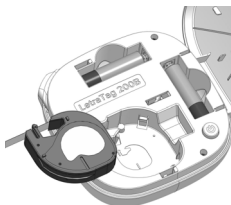
- Ne mélangez pas des piles neuves et usagées.
- Ne mélangez pas des piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables (ni-cad, ni-mh, etc.).
- Enlevez les piles si l'étiqueteuse ne doit pas être utilisée pendant une période prolongée.

Insertion de la cassette d'étiquettes

Votre étiqueteuse utilise des cassettes d'étiquettes DYMO LT.

Pour insérer la cassette d'étiquettes

- 1 Levez pour ouvrir le couvercle.
- 2 Insérez la cassette en positionnant l'étiquette comme indiqué.
- 3 Appuyez fermement jusqu'à ce que la cassette s'enclenche.
- 4 Fermez le couvercle.



Impression d'étiquettes

Vous imprimez les étiquettes à partir d'un appareil mobile en utilisant l'application **DYMO LetraTag Connect** accessible dans l'Apple® App Store ou le Google Play™ Store.

Pour imprimer des étiquettes

- 1 Dans l'App Store de votre appareil mobile, recherchez **DYMO LetraTag Connect** ou utilisez le code QR à droite pour installer l'application **LetraTag Connect**.
- 2 Sur votre appareil mobile, activez les paramètres Bluetooth et Services de localisation et assurez-vous d'être à portée (environ 10 mètres).



Télécharger
LetraTag Connect

REMARQUE : Les services de localisation sont nécessaires au bon fonctionnement de Bluetooth. DYMO ne suit et n'enregistre pas votre emplacement.

- 3 Appuyez sur  pour mettre l'étiqueteuse sous tension.

- 4 Ouvrez l'application **LetraTag Connect** et sélectionnez un modèle ou tapotez sur **+** pour concevoir une étiquette.
- 5 Tapotez sur  pour imprimer l'étiquette.
- 6 Appuyez sur le bouton Outil de coupe  de l'étiqueteuse pour couper l'étiquette.
- 7 Retirez le papier de protection de l'étiquette, et appliquez !

Reportez-vous à la section Dépannage du *Guide d'utilisation LetraTag 200B* si vous avez des problèmes d'impression.

Déclaration de Conformité

Par la présente, Newell Brands Belgium BV déclare que le type d'équipement radio LetraTag 200B est conforme à la directive européenne 2014/53/UE. Le texte intégral des déclarations de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante :
http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.fr.pdf

Spécifications électriques nominales

Alimentation	6 V CC Le produit est alimenté par 4 piles alcalines AA de 1,5 V CC chacune (non incluses).
Bande de fréquences	2 400 - 2 483,5 MHz
Puissance de sortie RF	<10 dBm

Garantie limitée

Votre produit électronique DYMO est vendu avec une garantie contre défaut de matériel et de fabrication valable à compter de la date d'achat. Pour soumettre une demande de garantie, vous devez résider dans la région où votre produit DYMO a été acheté. Votre garantie s'étend sur une durée spécifique pour cette région. Consultez ci-dessous pour les périodes de garantie régionales :

Région de résidence et d'achat de DYMO	Période de garantie
Amérique du Nord et du Sud	1 an
Europe, Asie, Australie/Nouvelle-Zélande	2 ans (+1 avec l'enregistrement du produit. Voir section ci-dessous))

DYMO répare ou remplace votre produit gratuitement dans les conditions suivantes :

- 1 Les produits retournés dans le cadre de cette garantie doivent être accompagnés d'une description du problème, d'une copie de la preuve d'achat du produit, ainsi que de vos coordonnées et des détails de la livraison : nom, téléphone, adresse complète – rue, numéro, code postal, ville, pays.
- 2 Les produits retournés à DYMO doivent être correctement emballés. DYMO n'accepte aucune responsabilité pour les produits perdus ou endommagés après envoi par le client.
- 3 Les produits doivent être utilisés conformément aux instructions fournies. DYMO n'assume aucune responsabilité pour les problèmes résultant d'un accident, d'une mauvaise utilisation, d'une altération ou d'une négligence.
- 4 DYMO n'accepte aucune responsabilité pour tout dommage, perte ou dépense indirects, de quelque sorte que ce soit, résultant des machines, des accessoires ou de leur utilisation, sinon que la responsabilité en cas de décès ou de blessure corporelle provoqué par ces produits n'est pas exclue.

- 5 Les étiqueteuses DYMO sont conçues pour être utilisées uniquement avec des étiquettes de la marque DYMO. La présente garantie ne couvre pas les dysfonctionnements ni les dommages causés par l'utilisation d'étiquettes autres que celles de la marque DYMO.
- 6 La présente garantie n'affecte pas les droits légaux dont vous jouissez en tant que client.

Inscrivez-vous pour une garantie de 2 + 1 an

Clients vivant en Europe, en Asie, en Australie ou en Nouvelle-Zélande uniquement : Enregistrez votre nouveau produit DYMO et bénéficiez d'une garantie supplémentaire d'un an.

En tant qu'utilisateur enregistré, vous bénéficiez également des services suivants :

- Support technique fourni par des experts
- Conseils et astuces utiles sur l'utilisation du produit
- Offres spéciales et annonces de nouveaux produits

Rendez-vous sur **www.dymo.com/register**

Que faire si votre produit est défectueux ?

DYMO vous propose les options de service suivantes :

- **Site Web DYMO :** Dans la plupart des cas, le site www.dymo.com vous fournira l'assistance requise. La zone Assistance propose des informations sur votre produit DYMO, par exemple les questions fréquemment posées (FAQ) et les solutions aux problèmes courants. Le Guide d'utilisation fournit également des informations supplémentaires.
- **Service de dépannage DYMO :** Vous pouvez également contacter le service de dépannage DYMO. Un opérateur vous aidera à déterminer la nature exacte du problème et vous conseillera sur la marche à suivre :

FR +33 157324846

Intl +44 203 564 8354

Informationen zu Ihrem neuen Etikettendrucker

Für den DYMO LetraTag Etikettendrucker werden DYMO LT 12-mm-Etikettenkassetten eingesetzt. LT-Kassetten mit Etiketten in vielen Farben und Materialien sind erhältlich. Herunterladen der vollständigen *LetraTag 200B Bedienungsanleitung* von support.dymo.com.



Bedienungsan-
leitung
herunterladen

Registrieren des Etikettendruckers

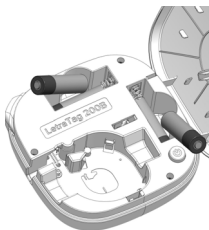
Besuchen Sie www.dymo.com/register, um den Etikettendrucker online zu registrieren. Während dieses Vorgangs benötigen Sie die Seriennummer. Diese finden Sie auf der Unterseite des Etikettendruckers.

Einsetzen der Batterien

Der Etikettendrucker wird mit vier hochkapazitiven Alkaline-Batterien (AA) betrieben, die eine optimale Druckqualität gewährleisten.

So setzen Sie die Batterien ein:

- 1 Heben Sie die obere Abdeckung an, um sie zu öffnen.
- 2 Achten Sie beim Einsetzen der Batterien auf die richtige Polarität (+ und -).
- 3 Bringen Sie die Abdeckung wieder an.



Vorsichtsmaßnahmen

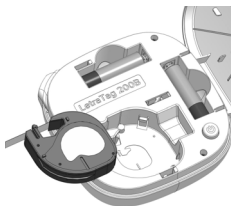
- Alte und neue Batterien nicht zusammen verwenden.
- Alkaline-, Standard- (Kohle-Zink) und wiederaufladbare (NiCd, NiMH usw.) Batterien nicht kombinieren.
- Wenn Sie den Etikettendrucker längere Zeit nicht verwenden, sollten Sie die Batterien aus dem Gerät herausnehmen.

Einsetzen der Etikettenkassette

Für den Etikettendrucker werden DYMO LT-Etikettenkassetten verwendet.

So setzen Sie die Etikettenkassette ein:

- 1 Heben Sie die obere Abdeckung an, um sie zu öffnen.
- 2 Setzen Sie die Kassette ein, wobei das Etikett wie abgebildet positioniert ist.
- 3 Drücken Sie vorsichtig auf die Kassette, bis sie einrastet.
- 4 Schließen Sie die Abdeckung.



Drucken von Etiketten

Zum Drucken von Etiketten über ein Mobilgerät verwenden Sie die App **DYMO LetraTag Connect** aus dem Apple® App Store bzw. aus dem Google Play™ Store.

So drucken Sie Etiketten

- 1 Suchen Sie im App Store Ihres Mobilgeräts nach **DYMO LetraTag Connect**, oder installieren Sie die App **LetraTag Connect** mit dem QR-Code rechts.



LetraTag Connect
herunterladen

- 2 Aktivieren Sie auf Ihrem Mobilgerät die Einstellungen für Bluetooth und Ortungsdienste, und vergewissern Sie sich, dass Sie in Reichweite sind (ca. 10 Meter).
HINWEIS: Ortungsdienste sind erforderlich, damit Bluetooth ordnungsgemäß funktioniert. DYMO verfolgt oder speichert Ihren Standort nicht.
- 3 Drücken Sie auf , um den Etikettendrucker einzuschalten.
- 4 Öffnen Sie die App **LetraTag Connect** und wählen Sie eine Vorlage oder tippen Sie auf **+**, um Ihr Etikett zu entwerfen.
- 5 Tippen Sie auf , um das Etikett zu drucken.
- 6 Drücken Sie auf die Abschneidetaste  des Etikettendruckers, um das Etikett abzuschneiden.
- 7 Entfernen Sie das Abdeckpapier von der Rückseite des Etiketts und kleben Sie es auf.

Wenn ein Problem beim Drucken auftritt, lesen Sie den Abschnitt „Fehlerbehebung“ in der *LetraTag 200B Bedienungsanleitung*.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Newell Brands Belgium BV, dass das Funkgerät des Typs LetraTag 200B die Bestimmungen der EU-Richtlinie 2014/53/EU.

Der vollständige Text der Konformitätserklärung kann unter der folgenden Internetadresse aufgerufen werden:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.de.pdf

Elektrische Nennwerte

Stromversorgung	6 V DC Das Produkt wird über vier 1,5-V-AA-Alkali-Batterien mit Strom versorgt (nicht im Lieferumfang enthalten).
Frequenzbereich	2400 bis 2483,5 MHz
HF-Ausgangsleistung	< 10 dBm

Beschränkte Gewährleistung

Für Ihr elektronisches DYMO-Produkt wird eine Gewährleistung ab Kaufdatum gegen Material- und Verarbeitungsfehler gegeben. Sie müssen sich in der Region befinden, in dem das DYMO-Produkt gekauft wurde, um die Gewährleistung beanspruchen zu können. Die Gewährleistungsfrist hängt von der jeweiligen Region ab und beträgt:

Region des Wohnsitzes und Kaufs des DYMO-Produkts	Gewährleistungsfrist
Nord- und Südamerika	1 Jahr
Europa, Asien, Australien/ Neuseeland	2 Jahre (plus 1 Jahr bei Produktregistrierung; siehe den Abschnitt weiter hinten)

DYMO wird Ihr Produkt unter folgenden Bedingungen kostenlos reparieren oder ersetzen:

- 1 Für die unter dieser Gewährleistung zurückgegebenen Produkte muss eine Beschreibung der Defekte beigelegt werden, und zwar zusammen mit dem Kaufbeleg und den folgenden weiteren Angaben: Name, Telefonnummer und vollständige Adresse, d. h. Straße, Hausnummer, Postleitzahl, Ort und Land.
- 2 An DYMO zurückgegebene Produkte müssen ordnungsgemäß verpackt sein. DYMO übernimmt keine Haftung für Produkte, die während der vom Kunden vorgenommenen Rücksendung verloren gehen oder beschädigt werden.
- 3 Produkte müssen genau nach mitgelieferter

- Bedienungsanleitung verwendet worden sein. DYMO übernimmt keine Haftung für durch Unfall, falschem Gebrauch, Abänderung oder Fahrlässigkeit verursachte Defekte.
- 4 DYMO übernimmt auch keine Haftung für Folgeschäden, Schäden oder Kosten, die durch die Geräte oder deren Zubehör bzw. deren Verwendung entstanden sind. Die Haftung für Todesfälle oder Körperverletzungen aufgrund solcher Produkte ist jedoch nicht in den Haftungsausschluss mit einbezogen.
- 5 DYMO-Etikettendrucker sind nur für die Verwendung von DYMO-Originaletiketten vorgesehen. Diese Gewährleistung deckt keine Fehlfunktionen oder Beschädigungen ab, die durch die Verwendung von Etiketten anderer Hersteller verursacht wurden.
- 6 Diese Gewährleistung hat keinen Einfluss auf Ihre gesetzlichen Rechte als Verbraucher.

Gewährleistung für 2 Jahre um 1 Jahr verlängern

Kunden mit Wohnsitz in Europa, Asien, Australien oder Neuseeland können von Folgendem profitieren: Wenn Sie Ihr neues DYMO-Produkt registrieren lassen, wird die Gewährleistungsfrist um ein Jahr verlängert.

Besitzer registrierter Produkte kommen außerdem in den Genuss der folgenden Vorteile:

- technische Unterstützung durch Experten
 - hilfreiche Tipps und Tricks für die Verwendung Ihres Produkts
 - Informationen zu besonderen Angeboten und neuen Produkten
- Gehen Sie zu **www.dymo.com/register**

Wie sollte bei defektem Produkt vorgegangen werden?

DYMO bietet Ihnen folgende Serviceoptionen:

- **DYMO-Website:** In den meisten Fällen ist es für Sie am besten, uns über www.dymo.com zu kontaktieren. Auf dieser Website finden Sie unter „Customer Support“ (Kundendienst) die nötigen Informationen über Ihr Produkt, wie z. B. häufig gestellte Fragen (FAQs) und Lösungen für bereits bekannte Probleme. Auch sind in der Bedienungsanleitung viele weitere Informationen enthalten.
- **DYMO Help Desk:** Sie haben auch die Möglichkeit, den DYMO Help Desk zu kontaktieren, wo einer unserer Mitarbeiter die genaue Ursache des Problems ermitteln und Ihnen dann sagen wird, was der nächste Schritt sein sollte:

DE +49 69999915354 Intl +44 203 564 8354

Over uw nieuwe labelmaker

De DYMO LetraTag-labelmaker is geschikt voor 12 mm DYMO LT-labelcassettes. LT-labelcassettes zijn verkrijgbaar in diverse kleuren en materialen.

Download de volledige *Gebruikershandleiding voor de LetraTag 200B* van support.dymo.com.



Gebruikers-
handleiding
downloaden

Uw labelmaker registreren

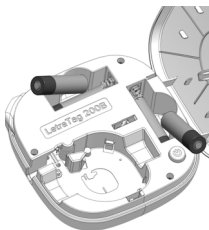
Bezoek www.dymo.com/register om uw labelmaker online te registreren. Tijdens het registratieproces hebt u het serienummer nodig. U kunt dit nummer onder op de labelmaker vinden.

De batterijen plaatsen

De labelmaker werkt op 4 AA-alkalinebatterijen om optimale afdrukkwaliteit te bieden..

De batterijen plaatsen

- 1 Til de bovenklep op.
- 2 Plaats de batterijen met de plus en de min in de juiste richting (+ en -).
- 3 Schuif het klepje weer op zijn plaats.



Veiligheidsmaatregelen

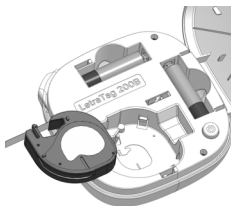
- Mix geen oude en nieuwe batterijen.
- Mix geen alkaline-, standaard- (zinkkoolstof) of oplaadbare (ni-cad, ni-mh, enz.) batterijen.
- Verwijder de batterijen als de printer langere tijd niet zal worden gebruikt.

De labelcassette plaatsen

De labelmaker is geschikt voor DYMO LT-labelcassettes.

De labelcassette plaatsen

- 1 Til de bovenklep op.
- 2 Plaats de cassette met het label in de geïllustreerde richting.
- 3 Stevig aandrukken tot de cassette op zijn plaats klikt.
- 4 Sluit het klepje.



Labels worden afgedrukt

Vanaf een mobiel apparaat drukt u labels af met de app **DYMO LetraTag Connect** die beschikbaar is in de Apple® App Store of de Google Play™ Store.

Labels afdrukken

- 1 In de App Store van uw mobiele apparaat zoekt u naar **DYMO LetraTag Connect** of u gebruikt de QR-code aan de rechterzijde om de **LetraTag Connect**-app te installeren.
- 2 Schakel op uw mobiele apparaat Bluetooth en Locatievoorzieningen in en zorg dat u binnen bereik bent (ongeveer 10 meter).



Download
LetraTag Connect

OPMERKING: Locatievoorzieningen zijn vereist om Bluetooth goed te laten werken. Uw locatie wordt door DYMO niet getraceerd of bewaard.

- 3 Druk op  om de labelmaker in te schakelen.
- 4 Open de **LetraTag Connect**-app en selecteer een sjabloon of tik op  om een label te ontwerpen.
- 5 Tik op  om het label af te drukken.

- 6 Druk op de snijknop  op de labelmaker om het label af te snijden.
- 7 Verwijder het beschermplaatje van het label en breng het aan!

Raadpleeg de paragraaf Problemen oplossen van de *Gebruikershandleiding voor de LetraTag 200B* als het niet lukt om labels af te drukken.

Conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart Newell Brands Belgium BV dat de radioapparatuur LetraTag 200B voldoet aan de EU-richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de CE Conformiteitsverklaring kunt u vinden op het volgende internetadres:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.nl.pdf

Specificaties Elektra

Voeding	6 V DC Het product werkt op 4 AA-alkalinebatterijen, elk van 1,5 V (niet meegeleverd).
Frequentiebereik	2400 - 2483,5 MHz
Uitgangsvermogen RF	< 10 dBm

Beperkte garantie

U hebt vanaf de aankoopdatum garantie op defecten in het materiaal en vakmanschap op het product van DYMO dat u hebt aangeschaft. Om in aanmerking te komen voor garantie, moet u in de regio wonen waar uw DYMO-product is aangeschaft. Uw garantie is geldig voor de duur die voor die betreffende regio geldt. Zie hieronder voor de regionale garantieperioden:

Regio van domicilie en DYMO-aanschaf	Garantieperiode
Noord- en Zuid-Amerika	1 jaar
Europa, Azië, Australië/Nieuw-Zeeland	2 jaar (+1 met productregistratie. Zie onderstaande paragraaf.)

DYMO zal uw product in de volgende gevallen gratis repareren dan wel vervangen:

- 1 Bij producten die onder deze garantie worden geretourneerd moet u een beschrijving van het defect, een kopie van de aankoopbon van het product en uw volledige contactgegevens bijsluiten, te weten: naam, telefoonnummer, volledige adres (straatnaam + huisnummer, postcode, woonplaats en land).
- 2 Producten die aan DYMO worden geretourneerd, moeten goed worden verpakt. DYMO aanvaardt geen aansprakelijkheid voor goederen die tijdens het vervoer kwijt of beschadigd raken.
- 3 De producten moeten volgens de meegeleverde gebruiksaanwijzing zijn gebruikt. DYMO is niet aansprakelijk voor defecten als gevolg van ongelukken, onjuist gebruik, wijzigingen of nalatigheid.
- 4 DYMO aanvaardt geen aansprakelijkheid voor vervolgschade, schade of kosten ten gevolge van de machines of accessoires zelf of het gebruik ervan, met die uitzondering dat geen aansprakelijkheid wordt afgewezen voor fataal of lichamelijk letsel ten gevolge van dit soort producten.
- 5 DYMO-labelprinters werken het beste met DYMO-labels. Defecten of schade ten gevolge van het gebruik van een ander merk labels vallen niet onder deze garantie.
- 6 Deze garantie heeft geen invloed op de wettelijke rechten die u als consument geniet.

Registreren voor 2 + 1 jaar extra garantie

Alleen voor klanten die in Europa, Azië, Australië of Nieuw-Zeeland wonen: Registreer uw nieuwe DYMO-product en krijg 1 jaar extra garantie.

Als geregistreerde gebruiker krijgt u tevens het volgende:

- Technische ondersteuning van deskundigen
- Nuttige tips en trucs over het gebruik van het product
- Speciale aanbiedingen en aankondigingen van nieuwe producten

Ga naar **www.dymo.com/register**

Wat te doen als het product defect is

DYMO biedt de volgende mogelijkheden voor reparatie en onderhoud:

- **DYMO-website:** In de meeste gevallen zal een bezoek aan www.dymo.com uitkomst bieden. In het onderdeel Customer Support (Klantondersteuning) vindt u informatie over uw DYMO-product, waaronder veelgestelde vragen en oplossingen voor bekende problemen. Ook de gebruikershandleiding bevat aanvullende informatie.
- **DYMO Help Desk:** U kunt ook contact opnemen met de DYMO Help Desk waar de medewerker samen met u de aard van het probleem kan vaststellen, en u kan vertellen wat u verder kunt doen:

NL +31 707703820
Buiten de VS +44 203 564 8354

Informazioni sulla nuova etichettatrice

L'etichettatrice DYMO LetraTag utilizza cartucce di tipo DYMO LT 12 mm. Le cartucce di etichette LT sono disponibili in una varietà di colori e materiali.

Scarica la *Guida per l'utente LetraTag 200B* da support.dymo.com.



Scaricare
la guida
per l'utente

Registrazione dell'etichettatrice

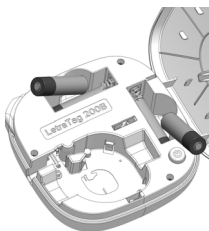
Visita www.dymo.com/register per registrare l'etichettatrice. Durante la registrazione sarà necessario immettere il numero di serie affisso sulla base dell'etichettatrice.

Inserimento delle batterie

L'etichettatrice utilizza 4 batterie alcaline AA ad alta capacità per garantire una qualità di stampa ottimale.

Per inserire le batterie

- 1 Sollevare per aprire il coperchio.
- 2 Inserire le batterie rispettando le polarità indicate sulle batterie stesse (+ e -).
- 3 Richiudere il coperchio.



Precauzioni

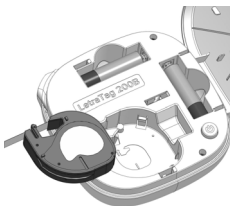
- Non combinare batterie vecchie e nuove.
- Non combinare batterie alcaline, normali (zinco-carbone) o ricaricabili (Ni-Cad, Ni-MH, ecc.).
- Estrarre le batterie se non si prevede di utilizzare la stampante per diverso tempo.

Inserimento della cartuccia

L'etichettatrice utilizza cartucce DYMO LT.

Per inserire la cartuccia

- 1 Sollevare per aprire il coperchio.
- 2 Inserire la cartuccia nell'etichettatrice, nella posizione indicata.
- 3 Premere con decisione fino a quando la cartuccia non scatta in posizione.
- 4 Richiudere il coperchio.



Stampa di etichette

È possibile stampare etichette da un dispositivo mobile utilizzando l'app **DYMO LetraTag Connect** disponibile in Apple® App store o Google Play™.

Per stampare le etichette

- 1 Nell'app store del dispositivo mobile, cercare **DYMO LetraTag Connect** oppure usare il codice QR a destra per installare l'app **LetraTag Connect**.
- 2 Sul dispositivo mobile, attivare le impostazioni Bluetooth e Servizi di localizzazione e assicurarsi di essere entro il raggio d'azione (circa 10 metri).



Scarica LetraTag
Connect

- NOTA:** i servizi di localizzazione sono necessari per il corretto funzionamento di Bluetooth. DYMO non tiene traccia né memorizza la posizione dell'utente.
- 3 Premere  per accendere l'etichettatrice.
 - 4 Aprire l'app **LetraTag Connect** e selezionare un modello o premere **+** per disegnare un'etichetta.

- 5 Premere  per stampare l'etichetta.
- 6 Premere il pulsante della taglierina  sull'etichettatrice per tagliare l'etichetta.
- 7 Rimuovere il supporto di carta prima di applicare l'etichetta.

Consultare la sezione Risoluzione dei problemi nella *Guida per l'utente LetraTag 200B* in caso di problemi durante la stampa.

Dichiarazione di Conformità

Con la presente, Newell Brands Belgium BVdichiara che il tipo di apparecchiatura radio LetraTag 200B è conforme alla Direttiva 2014/53/UE.

Il testo integrale delle dichiarazioni di conformità UE è disponibile al seguente URL:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.it.pdf

Specifiche elettriche

Alimentazione	6 Vcc Il prodotto è alimentato da 4 batterie alcaline AA da 1,5 Vcc ciascuna (non incluse).
Campo di frequenza	2400 - 2483,5 MHz
Potenza di uscita RF	<10 dBm

Garanzia limitata

Il prodotto elettronico DYMO acquistato è fornito con una garanzia dalla data di acquisto a copertura di difetti nei materiali e nella lavorazione. Per presentare un reclamo di garanzia, l'utente deve risiedere nella regione in cui ha acquistato questo prodotto DYMO. La garanzia avrà un decorso conforme alla durata specifica per tale regione. Vedere di seguito il decorso di garanzia per regione:

Regione di residenza e acquisto DYMO	Decorso di garanzia
Nord e Sud America	1 anno
Europa, Asia, Australia/ Nuova Zelanda	2 anni (+1 con la registrazione del prodotto; vedere la sezione seguente)

DYMO si impegna a riparare o sostituire gratuitamente il prodotto nelle condizioni seguenti:

- 1 Il prodotto venga restituito entro il decorso della garanzia con una descrizione del difetto, una copia dello scontrino d'acquisto e informazioni complete di contatto e consegna: nome, numero di telefono, indirizzo (numero civico, via, codice postale, città, provincia e paese).
- 2 Il prodotto venga restituito a DYMO in un imballo adeguato. DYMO non si assume alcuna responsabilità per prodotti persi o danneggiati durante il trasporto ad opera del cliente.
- 3 Il prodotto deve essere stato utilizzato in accordo alle istruzioni operative fornite. DYMO declina ogni responsabilità per difetti causati da incidente, abuso, alterazione o negligenza.
- 4 DYMO declina ogni responsabilità per perdite conseguenti, danni o spese di ogni genere risultati da macchine o accessori o dal loro uso; l'unica responsabilità non esclusa riguarda il decesso o un infortunio causato da tali prodotti.
- 5 Le stampanti di etichette DYMO sono intese per l'uso unicamente con etichette di marca DYMO. La presente garanzia non copre difetti o danni provocati dall'utilizzo di etichette di produttori terzi.
- 6 Questa garanzia non condiziona i diritti statutari del consumatore.

Registrati per ottenere una garanzia di 2 + 1 anni

Solo per clienti residenti in Europa, Asia, Australia o Nuova Zelanda: Registra il tuo nuovo prodotto DYMO per usufruire di 1 anno di garanzia supplementare.

Inoltre, in qualità di utente registrato, otterrai:

- Assistenza tecnica fornita da esperti
- Suggerimenti utili per l'utilizzo del prodotto
- Offerte speciali e annunci di nuovi prodotti

Vai su **www.dymo.com/register**

Se il prodotto è difettoso...

DYMO offre le seguenti opzioni di servizio:

- **Sito Web DYMO:** visitare www.dymo.com per ricevere il tipo di assistenza adeguato alla situazione. Nell'area Customer Support sono fornite informazioni classificate per tipo di prodotto DYMO, ad esempio Domande frequenti e soluzioni ai problemi noti. Anche la Guida per l'utente fornisce informazioni aggiuntive.
- **Helpdesk DYMO:** è anche possibile contattare l'Helpdesk DYMO e parlare con un operatore in grado di stabilire la natura esatta del problema e fornire consigli sulle azioni da intraprendere:

IT	+39 0223331557
Altri paesi	+44 203 564 8354

Acerca da sua nova impressora de etiquetas

A impressora de etiquetas DYMO LetraTag utiliza cassetes de etiquetas DYMO LT 12 mm. As cassetes de etiquetas LT estão disponíveis numa variedade de cores e materiais.

Transfira o *Guia do Utilizador LetraTag 200B* completo de support.dymo.com.



Transferir
Guia do
Utilizador

Registar a sua Impressora de Etiquetas

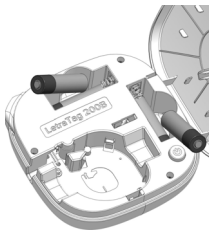
Consulte www.dymo.com/register para registar online a impressora de etiquetas. Durante o processo de registo, precisará do número de série que está situado na parte inferior da impressora de etiquetas.

Inserir as pilhas

A impressora de etiquetas utiliza 4 pilhas alcalinas AA de alta capacidade para fornecer a melhor qualidade de impressão.

Para inserir as pilhas

- 1 Levante para abrir a tampa.
- 2 Insira as pilhas respeitando as marcas da polaridade (+ e -).
- 3 Reinstale a tampa.



Precauções de segurança

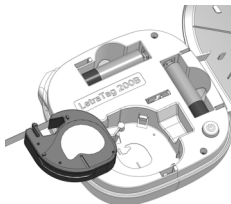
- Não misture pilhas antigas e novas.
- Não misture pilhas alcalinas, standard (carbono/zinco) ou recarregáveis (ni-cad, ni-mh, etc.).
- Retire as pilhas se a impressora não for utilizada durante um longo período de tempo.

Introdução da cassette de etiquetas

A sua impressora de etiquetas utiliza cassetes de etiquetas DYMO LT.

Para inserir a cassette de etiquetas

- 1 Levante para abrir a tampa.
- 2 Insira a cassette com a etiqueta posicionada conforme indicado.
- 3 Carregue firmemente até a cassette clicar no lugar.
- 4 Feche a tampa.



Imprimir etiquetas

Imprima etiquetas a partir de um dispositivo móvel, utilizando a aplicação (app) **DYMO LetraTag Connect** disponível na Apple® App Store ou na Google Play™ Store.

Imprimir etiquetas

- 1 Na loja de aplicações do seu dispositivo móvel, pesquise **DYMO LetraTag Connect** ou utilize o QR Code à direita para instalar a app **LetraTag Connect**.
- 2 No dispositivo móvel, ative as funcionalidades Bluetooth e Serviços de Localização e certifique-se de que se encontra dentro do alcance (aproximadamente 10 metros).



Transferir a app
LetraTag Connect

NOTA: Os Serviços de Localização são necessários para a funcionalidade Bluetooth operar corretamente. A DYMO não rastreia ou armazena a sua localização.

- 3 Prima  para ligar a impressora de etiquetas.

- 4 Inicie a app **LetraTag Connect** e selecione um modelo ou toque em **+** para desenhar a sua etiqueta.
- 5 Toque em  para imprimir a etiqueta.
- 6 Prima o botão do cortador  na impressora de etiquetas para cortar a etiqueta.
- 7 Remova o papel protetor da etiqueta e aplique!

Consulte a secção de Resolução de Problemas do *Guia do Utilizador LetraTag 200B* se tiver problemas ao imprimir.

Declaração de Conformidade

A Newell Brands Belgium BV declara pelo presente que o tipo de equipamento de rádio LetraTag 200B está em conformidade com as disposições da Diretiva da UE 2014/53/UE.

O texto completo da declaração de conformidade da UE encontram-se disponíveis no seguinte endereço da Internet:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.pt.pdf

Classificações elétricas

Alimentação	6V CC O produto é alimentado por 4 pilhas alcalinas, AA 1,5 V CC cada (não incluído).
Intervalo da frequência	2400 - 2483,5 MHz
Potência de saída RF	<10 dBm

Garantia Limitada

O seu produto eletrónico DYMO é vendido com uma garantia a partir da data de compra, contra defeitos de material e mão-de-obra. Para apresentar uma reclamação de garantia, tem de residir na região onde o seu produto DYMO foi adquirido. A sua garantia prolongar-se por um período de tempo específico para essa região. Veja a seguir períodos de garantia regionais:

Região de Residência e Compra DYMO	Período de garantia
América do Norte e do Sul	1 ano
Europa, Ásia, Austrália/Nova Zelândia	2 anos (+1 com registo do produto. Ver secção a seguir)

A DYMO reparará ou substituirá o seu produto sem encargos nas seguintes condições:

- 1 Os produtos devolvidos no âmbito desta garantia devem ser acompanhados por uma descrição do defeito com uma cópia do recibo de compra do produto e os detalhes completos de contacto e fornecimento: nome, telefone, endereço completo – rua, número, CEP, cidade e país.
- 2 Os produtos devolvidos à DYMO devem ser fornecidos devidamente embalados. A DYMO não aceitará qualquer responsabilidade por mercadorias perdidas ou danificadas em trânsito desde o cliente.
- 3 Os produtos devem ter sido utilizados estritamente de acordo com as instruções operacionais fornecidas. A DYMO não será responsável por defeitos causados por acidentes, utilização indevida, alteração ou negligência.
- 4 A DYMO não será responsável por quaisquer perdas, danos ou despesas consequentes de qualquer tipo resultante das máquinas ou acessórios ou uso dos mesmos, de salientar que a responsabilidade por morte ou lesões corporais causadas por tais produtos não é excluída.

- 5 As impressoras de etiquetas da DYMO foram concebidas para uso somente com etiquetas da marca DYMO. Esta garantia não abrange qualquer avaria ou danos causados pelo uso de etiquetas de terceiros.
- 6 Esta garantia não afeta os seus direitos estatutários como um consumidor.

Registe-se para 2 + 1 ano de garantia

Apenas clientes que vivem na Europa, Ásia, Austrália ou Nova Zelândia: Registe o seu novo produto da DYMO e obtenha 1 ano de garantia adicional.

Como utilizador registado poderá receber também:

- Suporte técnico de peritos
- Dicas e truques úteis acerca do uso do seu produto
- Ofertas especiais e anúncios de novos produtos

Aceda a **www.dymo.com/register**

O que fazer se o produto tiver defeitos?

A DYMO disponibiliza as seguintes opções de serviço:

- **Site DYMO:** Na maioria das situações, uma visita a www.dymo.com irá prestar-lhe a assistência certa. Na área de Apoio ao Cliente encontra-se informação sobre o seu produto DYMO, como as Perguntas mais frequentes (FAQ) e soluções para problemas conhecidos. O Guia do Utilizador também lhe oferece informações adicionais.
- **DYMO Help Desk:** Também pode contactar o DYMO Help Desk, em que um assistente o ajudará a determinar a natureza exata do problema e aconselhará sobre o que fazer a seguir:

PT	+35 1213665376
Intl	+44 203 564 8354

Acerca de su nueva rotuladora

La rotuladora DYMO LetraTag utiliza cartuchos de etiquetas DYMO LT con anchos de 12 mm. Los cartuchos de etiquetas LT están disponibles en una variedad de colores y materiales. Descargue la *Guía del usuario de LetraTag 200B* completa a través de support.dymo.com.



Descargar
la guía
del usuario

Registro de la rotuladora

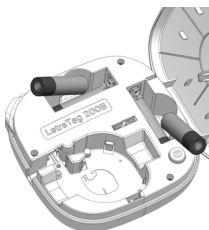
Visite www.dymo.com/register para proceder al registro en línea de la rotuladora. Durante el proceso de registro se le pedirá un número de serie que encontrará en la parte inferior de la rotuladora.

Inserción de las pilas

La rotuladora utiliza cuatro pilas alcalinas AA de alta capacidad para ofrecer una calidad de impresión óptima.

Para insertar las pilas

- 1 Levante la cubierta para abrirla.
- 2 Inserte las pilas de acuerdo con las marcas de polaridad (+ y -).
- 3 Vuelva a colocar la tapa.



Precauciones de seguridad

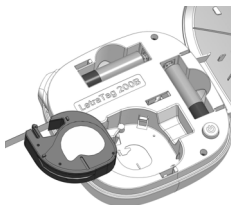
- No mezcle pilas antiguas con nuevas.
- No mezcle pilas alcalinas, estándar (cinc-carbono) o recargables (NiCd, NiMH, etc.).
- Extraiga las pilas si no va a utilizar la impresora durante mucho tiempo.

Colocación del cartucho de etiquetas

La rotuladora utiliza cartuchos de etiquetas DYMO LT.

Para introducir el cartucho de etiquetas

- 1 Levante la cubierta para abrirla.
- 2 Introduzca el cartucho con la etiqueta colocada tal y como se muestra.
- 3 Presione con firmeza hasta que el cartucho encaje en su sitio.
- 4 Cierre la tapa.



Imprimir etiquetas

Puede imprimir etiquetas desde un dispositivo móvil con la aplicación **DYMO LetraTag Connect** disponible en el App Store de Apple® o en Google Play™.

Para imprimir etiquetas

- 1 En la tienda de aplicaciones de su dispositivo móvil, busque **DYMO LetraTag Connect** o utilice el código QR de la derecha para instalar la aplicación **LetraTag Connect**.
- 2 En su dispositivo móvil, active el bluetooth y la ubicación y asegúrese de que está dentro de su alcance (aproximadamente unos 10 metros).



Descargar
LetraTag Connect

- NOTA:** la ubicación es necesaria para que el bluetooth funcione correctamente. DYMO no rastrea ni almacena su ubicación.
- 3 Pulse  para encender la rotuladora.
 - 4 Abra la aplicación **LetraTag Connect** y seleccione una plantilla o toque **+** para diseñar su etiqueta.

- 5 Toque  para imprimir la etiqueta.
 - 6 Pulse el botón de la cuchilla  en la etiquetadora para cortar la etiqueta.
 - 7 Retire el reverso de papel de la etiqueta y colóquela.
- En el caso de que se produzca algún problema en la impresión, consulte la sección Solución de problemas de la *Guía del usuario de LetraTag 200B*.

Declaración de Conformidad

Por la presente, Newell Brands Belgium BV declara que el tipo de equipo radioeléctrico LetraTag 200B cumple con la Directiva de la UE 2014/53/UE.

El texto íntegro de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la dirección de Internet siguiente:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.es.pdf

Rangos de potencia

Alimentación	6 V CC El producto se alimenta con 4 pilas alcalinas, AA de 1,5 V CC cada una (no vienen incluidas).
Rango de frecuencia	2400 - 2483,5 MHz
Potencia de salida RF	< 10 dBm

Garantía limitada

El producto electrónico DYMO se suministra con una garantía —a partir de la fecha de compra — contra defectos de material y fabricación. Para presentar una reclamación de garantía, debe residir en la región en la que adquirió su producto DYMO. Su garantía se extenderá durante el período de tiempo específico para esa región. Consulte a continuación los períodos de garantía regionales:

Región de residencia y adquisición de DYMO	Período de garantía
América del Norte y del Sur	1 año
Europa, Asia, Australia/Nueva Zelanda	2 años (+1 con el registro del producto. Consulte la sección de más abajo)

DYMO reparará o sustituirá el producto gratuitamente en los casos siguientes:

- 1 Los productos que se devuelvan de conformidad con esta garantía deben ir acompañados de una descripción del defecto, junto con una copia del justificante de compra del producto, y sus datos de contacto y entrega completos: nombre, teléfono y dirección completa (calle, número, código postal, ciudad y país).
- 2 Los productos que se devuelvan a DYMO deben estar correctamente empaquetados. DYMO no se hará responsable de la pérdida o los daños en los productos durante el envío por parte del cliente.
- 3 Los productos deben haberse utilizado estrictamente de acuerdo con las instrucciones de funcionamiento suministradas. DYMO no se hará responsable de ningún defecto causado por accidente, uso incorrecto, modificación o negligencia.
- 4 DYMO no se hará responsable de pérdidas, daños o gastos indirectos de ningún tipo causados por componentes o accesorios o el uso de los mismos. No se excluye, sin embargo, la responsabilidad por muerte o lesión corporal causada por dichos productos.

- 5 Las impresoras de etiquetas DYMO están diseñadas para utilizar solo etiquetas de la marca DYMO. La garantía no cubre el mal funcionamiento o el daño que pueda provocar el uso de etiquetas de otros fabricantes.
- 6 Esta garantía no afecta a sus derechos legales como consumidor.

Regístrese para obtener una garantía de 2 + 1 años

Solo clientes residentes en Europa, Asia, Australia o Nueva Zelanda: Registre su nuevo producto DYMO para obtener 1 año adicional de garantía.

Como usuario registrado también recibirá:

- Asistencia técnica por parte de expertos.
- Consejos y sugerencias útiles para usar el producto.
- Ofertas especiales y noticias de nuevos productos.

Visite www.dymo.com/register.

Qué hacer si el producto es defectuoso

DYMO le ofrece las opciones de asistencia siguientes:

- **Sitio web de DYMO:** en la mayoría de los casos, visite www.dymo.com y obtendrá la asistencia adecuada. En el apartado de atención al cliente encontrará información sobre el producto DYMO, como preguntas frecuentes y soluciones a problemas comunes. La guía del usuario también le ofrece información adicional.
- **Servicio de asistencia de DYMO:** también puede ponerse en contacto con el servicio de asistencia de DYMO, en el que un colaborador le ayudará a determinar la naturaleza exacta del problema y le aconsejará sobre qué debe hacer:

ES: +34 911776124

Intl. +44 203 564 8354

Yeni Etiketleme Makineniz Hakkında

DYMO LetraTag etiketleme makinesi, DYMO LT 12 mm etiket kasetlerini kullanır. LT etiket kasetleri, çeşitli renklerde ve malzemelerde mevcuttur.

LetraTag 200B Kullanıcı Kılavuzunun tamamını aşağıdaki adresten indirin: support.dymo.com.



Kullanıcı
Kılavuzunu
İndirin

Etiketleme Makinenizi Kaydetme

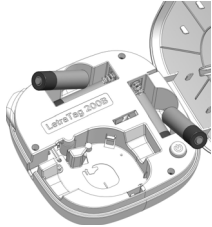
Etiketleme makinenizi çevrimiçi kaydetmek için www.dymo.com/register adresini ziyaret edin. Kayıt işlemi sırasında, etiketleme makinesinin altında bulunan seri numarasına ihtiyacınız olacaktır.

Pilleri Yerleştirme

Etiketleme makinesi, optimal yazdırma kalitesi sağlamak için 4 tane yüksek kapasiteli AA alkalin pil kullanır.

Pilleri yerleştirmek için

- 1 Üst kapağı kaldırıp açın.
- 2 Pilleri kutup işaretlerine (+ ve -) uygun olarak takın.
- 3 Kapağı tekrar takın.



Güvenlik Önlemleri

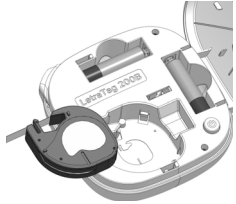
- Eski ve yeni pilleri karışık kullanmayın.
- Alkalin, standart (karbon-çinko) veya şarj edilebilir (nikel-kadmiyum, nikel-metal-hibrit, vb.) pilleri karışık kullanmayın.
- Yazıcı uzun süre kullanılmıyorsa pilleri çıkarın.

Etiket Kasetini Takma

Etiketleme makineniz, DYMO LT etiket kasetleri kullanır.

Etiket kasetini takmak için

- 1 Üst kapağı kaldırıp açın.
- 2 Kaseti, etiket gösterildiği gibi konumlanmış olarak takın.
- 3 Kaset yerine oturup “klik” sesi gelene kadar sıkıca bastırın.
- 4 Kapağı kapatın.



Etiket Yazdırma

Apple® App store veya Google Play™ mağazasında bulunan **DYMO LetraTag Connect** uygulamasını kullanarak bir mobil cihazdan etiket yazdırabilirsiniz.

Etiketleri yazdırmak için

- 1 Mobil cihazınızın uygulama mağazasından **DYMO LetraTag Connect** uygulamasını arayın veya sağdaki QR Kodunu kullanarak **LetraTag Connect** uygulamasını yükleyin.
- 2 Mobil cihazınızda Bluetooth ve Konum Hizmetleri ayarlarını açın ve kapsama alanında (yaklaşık 10 metre) bulunduğunuzdan emin olun.
NOT: Konum hizmetleri, Bluetooth'un düzgün çalışabilmesi için gereklidir. DYMO konumunuzu izlemez veya kaydetmez.
- 3 Etiketleme makinesini açmak için  düğmesine basın.
- 4 **LetraTag Connect** uygulamasını açın ve bir şablon seçin veya etiketinizi tasarlamak için **+** ögesine dokunun.
- 5 Etiket yazdırmak için  ögesine dokunun.



LetraTag
Connect'i indirin

- 6 Etiket kesmek için etiketleme makinesinin üzerindeki kesici  düğmesine basın.
- 7 Etiket arkasındaki kağıdı çıkarın ve etiketi yapıştırın! Yazdırma sorunları yaşıyorsanız, *LetraTag 200B Kullanıcı Kılavuzunun* Sorun Giderme kısmına bakın.

Uygunluk Beyanı

İşbu belgeyle, Newell Brands Belgium BV, telsiz ekipmanı türünün LetraTag 200B, 2014/53/EU Sayılı AB Direktifine.

AB uygunluk beyanının tam metnine aşağıdaki internet adresinden ulaşılabilir:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.tr.pdf

Elektrik Anma Değerleri

Güç	6V DC Bu ürün her biri AA 1,5 V DC olan 4 adet alkalın pille (dahil değildir) çalışır.
Frekans aralığı	2400 - 2483,5 MHz
RF çıkış gücü	<10 dBm

Sınırlı Garanti

Elektronik DYMO ürününüz, satın alma tarihinden itibaren malzeme ve işçilik kusurlarına karşı bir garantiyle birlikte satılmaktadır. Bir garanti iddiası göndermek için, DYMO ürününüzün satın alınmış olduğu bölgede ikamet etmeniz gerekmektedir. Garantiniz, o bölgeye özgü bir zaman dönemi için uzatılacaktır. Bölgesel garanti dönemleri için aşağıya bakın:

İkamet Bölgesi ve DYMO Satın Alması	Garanti Dönemi
Kuzey ve Güney Amerika	1 year
Avrupa, Asya, Avustralya/Yeni Zelanda	2 yıl (Ürün kaydedilirse +1 yıl. Aşağıya bakın.)

DYMO, aşağıdaki koşullarda ürününüzü ücretsiz olarak onarır veya değiştirir:

- 1 İşbu garanti kapsamında iade edilen ürünlerle birlikte kusurun bir açıklaması ve ürünün satın alma kanıtının bir nüshası, tam iletişim ve teslimat bilgileriyle gönderilmelidir: ad-soyadı, telefon numarası, tam adres - sokak, bina numarası, posta kodu, şehir, ülke.
- 2 DYMO'ya iade edilen ürünler yeterli şekilde ambalajlanmalıdır. DYMO, müşteriye gönderildiği sırada kaybolan veya hasar gören mallardan dolayı sorumlu olmayacaktır.
- 3 Ürünler, birlikte verilen çalıştırma talimatlarına sıkı sıkıya uyularak kullanılmalıdır. DYMO, kaza, yanlış kullanım, değişiklik veya ihmalden kaynaklanan kusurlardan dolayı sorumlu olmayacaktır.
- 4 DYMO, cihazlardan veya aksesuarlardan veya bunların kullanımlarından kaynaklanan herhangi bir sonuç olarak ortaya çıkan kayıp, zarar veya masrafa ilişkin sorumluluk kabul etmemektedir; ancak bu tür ürünlerin neden olduğu ölüm veya bedensel yaralanma için sorumluluk bundan harihtir.
- 5 DYMO etiket yazıcıları sadece DYMO markalı etiketlerle kullanılmak üzere tasarlanmıştır. İşbu garanti, üçüncü taraf etiketlerin kullanılmasından kaynaklanan arıza veya zararları kapsamamaktadır.
- 6 İşbu garanti, bir müşteri olarak yasal haklarınızı etkilemez.

2 + 1 yıl garanti için kaydedin

Yalnızca Avrupa, Asya, Avustralya veya Yeni Zelanda'da yaşayan müşteriler: Yeni DYMO ürününüzü kaydedin ve 1 yıllık ek garanti kazanın.

Bir kayıtlı kullanıcı olarak ayrıca şunları edinebilirsiniz:

- Uzmanlardan teknik destek
- Ürününüzün kullanımına ilişkin yararlı ipuçları ve kısayollar
- Özel teklifler ve yeni ürün duyuruları

www.dymo.com/register adresine gidin

Ürününüz kusurlu çıkarsa ne yapmalısınız?

DYMO, aşağıdaki servis seçeneklerini sunmaktadır:

- **DYMO Web Sitesi:** Çoğu durumda, www.dymo.com adresine bir ziyaret size doğru yardımı sağlayacaktır. Müşteri Destek alanında DYMO ürününüze ilişkin bilgiler, Sık Sorulan Sorular ve bilinen sorunlara çözümler bulacaksınız. Kullanıcı Kılavuzu da size ek bilgi sağlamaktadır.
- **DYMO Yardım Masası:** Ayrıca DYMO Yardım Masası'nı arayarak bir görevlinin problemin kesin niteliğini belirlemesini ve ne yapmanız gerektiğine ilişkin öneride bulunmasını sağlayabilirsiniz:

Uluslararası +44 203 564 8354

Intl +44 203 564 8354

Om din nya etikettskrivare

Etikettskrivaren DYMO LetraTag använder DYMO LT 12 mm etikettkassetter. LT-etikettkassetter finns i ett brett utbud av färger och material.

Ladda ned den kompletta *bruksanvisningen för LetraTag 200B* från **support.dymo.com**.



Ladda ned
bruksanvisning

Registrera etikettskrivaren

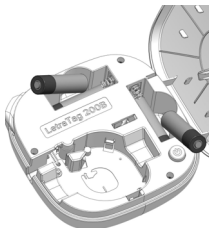
Besök **www.dymo.com/register** för att registrera din etikettskrivare online. Under registreringsprocessen behöver du serienumret, som finns på etikettskrivarens undersida.

Sätta i batterierna

Etikettskrivaren använder fyra alkaliska AA-batterier med hög kapacitet för optimal utskriftskvalitet.

Så här sätter du i batterierna

- 1 Lyft för att öppna den övre luckan.
- 2 Sätt i batterierna enligt polaritetsmarkeringarna (+ och -).
- 3 Sätt tillbaka luckan.



Säkerhetsföreskrifter

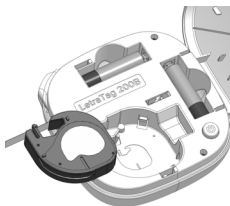
- Blanda inte gamla och nya batterier.
- Blanda inte alkaliska, standard (kol-zink) eller uppladdningsbara (ni-cad, ni-mh, etc.) batterier.
- Ta ut batterierna om skrivaren inte ska att användas under en längre tid.

Sätta i etikettkassetten

Etikettskrivaren använder DYMO LT-etikettkassetter.

Så här sätter du i en etikettkassett

- 1 Lyft för att öppna den övre luckan.
- 2 Sätt i kassetten med etiketten placerad så som visas.
- 3 Tryck ordentligt tills kassetten klickar på plats.
- 4 Stäng luckan.



Skriva ut etiketter

Du kan skriva ut etiketter från en mobil enhet med hjälp av mobilappen **DYMO LetraTag Connect** som finns i Apple® App Store eller Google Play™-butiken.

Så här skriver du ut etiketter

- 1 Gå till appbutiken för din mobila enhet och sök efter **DYMO LetraTag Connect** eller använd QR-koden till höger för att installera **LetraTag Connect**-appen.
- 2 Aktivera Bluetooth och platstjänster på din mobila enhet och se till att du befinner dig inom räckvidden (ca 10 meter).



Ladda ned
LetraTag Connect

Obs! Platstjänster krävs för att Bluetooth ska fungera ordentligt. DYMO spårar eller lagrar inte din plats.

- 3 Tryck på  för att starta etikettskrivaren.
- 4 Öppna **LetraTag Connect**-appen och välj en mall eller tryck på **+** för att utforma din etikett.
- 5 Skriv ut etiketten genom att trycka på .

- 6** Tryck på knivknappen  på etikettskrivaren så skärs etiketten ut.
- 7** Ta bort skyddspapperet från etiketten och fäst den!
Se felsökningsavsnittet i *bruksanvisningen för LetraTag 200B* om du har problem med att skriva ut.

Eu-försäkran om Överensstämmelse

Härmed förklarar Newell Brands Belgium BV att radioutrustningstypen LetraTag 200B är i överensstämmelse med EU-direktivet 2014/53/EU .

Den fullständiga texten i EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.sv.pdf

Elektriska graderingar

Ström	6 V DC Produkten drivs av 4 alkaliska batterier, AA 1,5 V DC vardera (ingår ej).
Frekvensområde	2400 - 2483,5 MHz
RF-uteffekt	<10 dBm

Begränsad garanti

Din DYMO-produkt säljs med en garanti från inköpsdatum och omfattar felaktigheter i material och utförande. För att lämna in ett garantianspråk måste du bo i regionen där din DYMO-produkt köptes. Din garanti kommer att sträcka sig under en tidsperiod som är vedertagen för den regionen. Se nedan för regionala garantiperioder:

Bosättningsregion och DYMO inköp	Garantiperiod
Nord- och Sydamerika	1 år
Europa, Asien, Australien eller Nya Zeeland	2 år (+ 1 med produktregistrering. Se avsnittet nedan)

DYMO reparerar eller byter ut din produkt gratis om följande villkor är uppfyllda:

- 1 Produkter som returneras under den här garantin måste åtföljas av en beskrivning av felet samt en kopia av inköpsbeviset och fullständiga kontakt- och leveransuppgifter för dig: namn, telefonnummer, fullständig adress (gata, husnummer, postnummer, ort, land).
- 2 Produkter som återsänds till DYMO måste vara ordentligt packade. DYMO tar inget ansvar för varor som försvunnit eller skadats under transporten från kunden.
- 3 Produkten måste ha använts enbart i enlighet med de medföljande användarinstruktionerna. DYMO har inget ansvar för skador orsakade av olyckor, felaktig användning, ändring eller försummelse.
- 4 DYMO har inget ansvar för förluster, skador eller utgifter av något slag, orsakade av maskiner eller tillbehör eller användning av dessa, utom ansvar för dödsfall eller kroppsskada som orsakas av sådana produkter.
- 5 DYMO:s etikettskrivare är endast avsedda för användning med etiketter från DYMO. Denna garanti gäller inte felfunktion eller skada som orsakas av användning av tredje parts etiketter.
- 6 Denna garanti påverkar inte dina lagliga rättigheter som konsument.

Registrera dig för 2+ 1 års garanti

Endast kunder som bor i Europa, Asien, Australien eller Nya Zeeland: Registrera din nya DYMO-produkt så får du ytterligare ett års garanti.

Som registrerad användare får du dessutom

- teknisk support från experter
- praktiska tips om hur du bäst använder produkten.
- speciella erbjudanden och information om nya produkter

Gå till **www.dymo.com/register**

Vad gör du om din produkt är skadad?

DYMO erbjuder dig följande servicealternativ:

- **DYMO:s webbplats:** I de flesta fall ger ett besök på www.dymo.com den hjälp du behöver. I kundtjänstområdet hittar du information om din DYMO-produkt, som vanliga frågor (FAQ) och lösningar på kända problem. Bruksanvisningen ger dig också mer information.
- **DYMO Support:** Du kan också kontakta DYMO:s support, där en medarbetare hjälper dig avgöra vilket problemet är och ger dig råd om vad du ska göra:

SV +46 859366312

Intl +44 203 564 8354

Om din nye merkemaskin

Merkemaskinen DYMO LetraTag bruker DYMO LT etikettkassetter på 12 mm. LT etikettkassetter finnes i et utvalg farger og materialer.

Last ned hele bruksanvisningen for *LetraTag 200B* fra support.dymo.com.



Last ned
bruksanvisningen

Registrere merkemaskinen

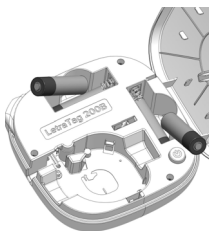
Besøk www.dymo.com/register når du vil registrere merkemaskinen på nettet. Under registreringen vil du trenge serienummeret som finnes under på merkemaskinen.

Sette i batteriene

Merkemaskinen bruker fire AA alkaliske batterier med høy kapasitet for optimal utskriftkvalitet.

Sette i batteriene

- 1 Åpne dekslet ved å løfte det.
- 2 Sett inn batteriene i henhold til polaritetsmerkingen (+ og -).
- 3 Sett på dekslet.



Forholdsregler

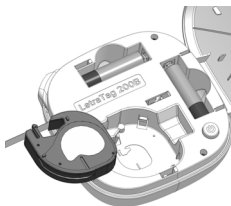
- Ikke bland gamle og nye batterier.
- Ikke bland alkaliske, standard (karbonsink), eller ladbare (ni-kad, ni-mh, osv.) batterier.
- Ta ut batteriene hvis skriveren ikke skal brukes over en lengre periode.

Sette i etikettkassetten

Merkemaskinen bruker DYMO LT-etikettkassetter.

Sette i etikettkassetten

- 1 Åpne dekselet ved å løfte.
- 2 Sett i kassetten med etiketten plassert som vist.
- 3 Trykk kassetten ned til den klikker på plass.
- 4 Lukk dekselet.



Skrive ut etiketter

Du skriver ut etiketter fra en mobilenhet med **DYMO LetraTag Connect** appen som er tilgjengelig fra Apple® App butikken eller Google Play™ butikken.

Skrive ut etiketter

- 1 Søk i mobilenhetens app-butikk etter **DYMO LetraTag Connect** eller bruk QR-koden til høyre når du vil installere **LetraTag Connect** appen.
- 2 Skru på Bluetooth og innstillinger for stedstjenester på mobilen og sørg for at du er innen område (omtrent 10 meter).



Laste ned
LetraTag Connect

MERK: Stedstjenester kreves for at Bluetooth skal fungere riktig. DYMO vil ikke spore eller lagre ditt sted.

- 3 Trykk på  for å skru på merkemaskinen.
- 4 Åpne **LetraTag Connect** appen og velg en mal eller trykk på **+** for å utforme etiketten din.
- 5 Trykk på  for å skrive ut etiketten.
- 6 Trykk på kutterknappen  på merkemaskinen for å kutte etiketten.
- 7 Fjern papiret fra baksiden av etiketten og fest den!

Se feilsøkingssavsnittet i brukerveiledningen for *LetraTag 200B* hvis du har problemer med å skrive ut.

EU-samsvarserklæring

Hermed erklærer Newell Brands Belgium BV at radioutstyret av typen LetraTag 200B samsvarer med EU direktivet 2014/53/EU . Hele tekstinholdet til EU-samsvarserklæringen er tilgjengelige på den følgende internettadressen:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.no.pdf

Strømklasse

Strøm	6V DC Produktet drives av 4 alkaliske batterier, AA 1.5 V DC hver (ikke inkludert).
Frekvensområde	2400 - 2483,5 MHz
Ut-effekt, RF	<10 dBm

Begrenset garanti

Dette elektroniske DYMO-produktet selges med en garanti som gjelder fra kjøpsdato, mot defekter i materiale og utførelse. Hvis du vil sende inn et garantikrav, må du bo i den regionen der DYMO-produktet ble kjøpt. Garantien vil strekke seg over et tidsrom som er spesifikt for den regionen. Regionale garantiperioder er oppført nedenfor:

Bostedregion og DYMO-kjøp	Garantiperiode
Nord- og Sør-Amerika	1 år
Europa, Asia, Australia/New Zealand	2 år (+ 1 med produktregistrering. Se avsnittet nedenfor)

DYMO vil reparere eller erstatte produktet gratis på følgende betingelser:

- 1 Produkter som returneres under denne garantien må medfølge en beskrivelse av defekten sammen med kopi av salgskvitteringen og din kontaktinformasjon og detaljer om levering: navn, telefon, fullstendig adresse - gate, husnummer, postnummer, sted, land.
- 2 Produkter som returneres til DYMO skal være riktig pakket. DYMO har intet ansvar for gods som ble tapt eller skadet ved transport fra kunden.
- 3 Produkter må ha blitt brukt i streng overholdelse av driftsinstruksjoner som ble medlevert. DYMO har intet ansvar for skader som følge av ulykke, feilbruk, forandringer eller forsømmelse.
- 4 DYMO har intet ansvar for følgelig tap, skade eller kostnader av noe slag som resulterer av maskinene eller tilbehør eller bruken derav, med unntak av at ansvar for død eller personskade fra slike produkter ikke er ekskludert.
- 5 DYMO etikettmerkemaskiner er kun designet til bruk med DYMO-etiketter. Denne garantien dekker ikke feilfunksjon eller skade som følge av bruken av tredjepartsetiketter.
- 6 Denne garantien berører ikke dine lovmessige rettigheter som kunde.

Registrer varen og få 2 + 1 års garanti

Kun kunder som bor i Europa, Asia, Australia eller New Zealand:
Registrer ditt nye DYMO-produkt og få 1 års ekstra garanti.

Som registrert bruker får du også:

- Teknisk støtte fra eksperter
- Nyttige tips når det gjelder bruk av produktet
- Spesialtilbud og melding om nye produkter

Gå til [**www.dymo.com/register**](http://www.dymo.com/register)

Hva gjør du hvis produktet ditt er defekt?

DYMO tilbyr følgende servicealternativer:

- **DYMOs nettsted:** I de fleste tilfeller vil et besøk på www.dymo.com gi riktig veiledning. På området for kundestøtte kan du finne informasjon om DYMO-produktet ditt, som f.eks. Ofte spurte spørsmål og løsninger på kjente problemer. Brukerveiledningen gir deg også ytterligere informasjon.
- **DYMO kundeservice:** Du kan også kontakte DYMO kundeservice, hvor en medarbeider vil hjelpe deg til å avklare problemets eksakte art og gi deg videre veiledning for hva du skal gjøre videre: :
 - NO +47 22310922
 - Internasjonalt +44 203 564 8354

Om din nye etiketmaskine

DYMO LetraTag etiketmaskinen bruger DYMO LT 12 mm etiketkassetter. LT-etiketkassetter fås i flere forskellige farver og materialer.

Download den fulde *brugervejledning til LetraTag 200B* fra support.dymo.com.



Download
brugervejledningen

Registrering af din etiketmaskine

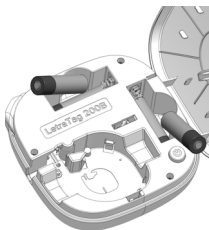
Besøg www.dymo.com/register for at registrere din etiketmaskine online. Under registreringsprocessen skal du bruge serienummeret, der er placeret på undersiden af etiketmaskinen.

Isætning af batterier

Etiketmaskinen bruger 4 AA alkaliske højkapacitetsbatterier for at levere optimal udskriftskvalitet.

Sådan isættes batterierne

- 1 Løft dækslet op for at åbne det.
- 2 Sæt batterierne i som vist med polaritetsangivelserne (+ og -).
- 3 Sæt dækslet på igen.



Sikkerhedsforanstaltninger

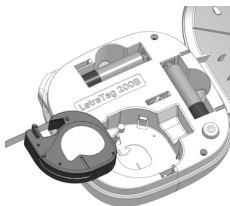
- Undlad at blande gamle og nye batterier.
- Bland ikke alkaliske batterier, standardbatterier (kulstof-zink) eller genopladelige batterier (nikkel-cadmium, nikkel-metalhydrid osv.).
- Tag batterierne ud, hvis printeren ikke skal bruges i længere tid.

Isætning af etiketkassetten

Etiketmaskinen bruger DYMO LT-kassetter.

Sådan isættes etiketkassetten

- 1 Løft dækslet op for at åbne.
- 2 Indsæt kassetten med etiketten placeret som vist.
- 3 Tryk godt til, indtil kassetten falder i hak.
- 4 Luk dækslet.



Udskrivning af etiketter

Du udskriver etiketter fra en mobilenhed vha. **DYMO LetraTag Connect**-appen, der fås i Apple® App Store eller Google Play™ Butik.

Sådan udskriver du etiketter

- 1 Fra din mobilenheds App-butik kan du søge efter **DYMO LetraTag Connect** eller bruge QR-koden til højre til at installere **LetraTag Connect**-appen.
- 2 Slå indstillingerne Bluetooth og Lokaltstjenester til på din mobilenhed, og sørg for, at du er inden for rækkevidde (cirka 10 meter)



Download
LetraTag Connect

BEMÆRK: Lokaltstjenester er påkrævet, for at Bluetooth kan fungere korrekt. DYMO sporer eller gemmer ikke din lokalitet.

- 3 Tryk på  for at tænde for etiketmaskinen.
- 4 Åbn **LetraTag Connect**-appen og vælg en skabelon, eller tryk på  for at designe din etiket.
- 5 Tryk på  for at udskrive etiketten.
- 6 Tryk på afklipperknappen  på etiketmaskinen for at afklippe etiketten.

7 Fjern papirbagsiden fra etiketten, og påfør!
Se afsnittet Fejlfinding i *Brugervejledningen til LetraTag 200B*, hvis du har problemer med udskrivning.

EU-samsvarserklæringer

Hermed erklærer Newell Brands Belgium BV, at radioudstyrstypen LetraTag 200B er i overensstemmelse med EU-direktiv 2014/53/EU.

EU-overensstemmelseserklæringernes fulde tekst findes på følgende internetadresse:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.da.pdf

Elektrisk mærkeeffekt

Tænd-sluk	6 V jævnstrøm Produktet strømføres af 4 alkaliske batterier, AA 1,5 V jævnstrøm hvert (medfølger ikke).
Frekvensområde	2400-2483,5 MHz
RF-udgangseffekt	<10 dBm

Begrænset garanti

Dit elektroniske DYMO-produkt sælges med en garanti fra købsdatoen. Garantien dækker materialefejl og håndværksmæssige fejl. For at indgive et garantikrav skal du være bosiddende i den region, hvor dit DYMO-produkt blev købt. Din garanti vil være gældende i den specifikke tidsperiode for den pågældende region. De regionale garantiperioder er angivet nedenfor:

Bopælsregion og DYMO-købsregion	Garantiperiode
Nord- og Sydamerika	1 år
Europa, Asien, Australien/ New Zealand	2 år (+1 år med produktregistrering. Se afsnittet nedenfor)

DYMO vil gratis reparere eller udskifte dit produkt på de følgende betingelser:

- 1 Produkter, der returneres i henhold til denne garanti, skal inkludere en beskrivelse af fejlen samt en kopi af produktets købsbevis og dine fulde kontakt- og forsendelsesoplysninger: navn, telefon, fulde adresse – gade, husnummer, postnummer, by, land.
- 2 Produkter, der returneres til DYMO, skal være emballeret forsvarligt. DYMO hæfter ikke for varer, der er gået tabt eller er blevet beskadiget under transporten fra kunden.
- 3 De medfølgende betjeningsinstruktioner skal have været strengt overholdt ved brug af produktet. DYMO hæfter ikke for fejl, der er forårsaget af uheld, forkert brug, ændringer af produktet eller forsømmelig behandling.
- 4 DYMO hæfter ikke for nogen former for resulterende tab, skader eller udgifter, der hidrører fra maskinerne eller tilbehør eller brug af disse, bortset fra at ansvar for dødsfald eller personskader forårsaget af sådanne produkter ikke udelukkes.
- 5 DYMO etiketprintere er kun konstrueret til brug med DYMO-etiketter. Denne garanti dækker ikke fejl eller skader, der skyldes brug af etiketter fra andre producenter.
- 6 Denne garanti har ingen indflydelse på dine lovmæssige rettigheder som kunde.

Registrer dig, og få 2 + 1 års garanti

Kun for kunder, der bor i Europa, Asien, Australien eller New Zealand: Registrer dit nye DYMO-produkt og få 1 års yderligere garanti.

Som registreret bruger modtager du også:

- Teknisk support fra eksperter
- Nyttige råd og vejledning om brug af produktet
- Specialtilbud og annonceringer af nye produkter

Gå til www.dymo.com/register

Hvad gør jeg, hvis produktet er defekt?

DYMO tilbyder de følgende muligheder for at få service:

- **DYMOs websted:** I de fleste situationer kan du finde den rette hjælp på www.dymo.com. Under Kundesupport finder du oplysninger om dit DYMO-produkt, som eksempelvis ofte stillede spørgsmål og løsninger på kendte problemer. Brugervejledningen kan også give dig yderligere information.
- **DYMOs helpdesk:** Du kan også kontakte DYMOs hjælpetjeneste, hvor en medarbejder kan hjælpe dig med at bestemme problemets årsag og vejlede dig om, hvad du bør gøre:

DK	+45 43314814
Internationalt	+44 203 564 8354

Uusi Label Maker -tulostimesi

DYMO LetraTag Label Maker käyttää DYMO LT 12 mm -tarrakasetteja. LT-tarrakasetteja saa eri väreissä ja materiaaleissa.

Lataa kattava *LetraTag 200B* -käyttöopas osoitteesta **support.dymo.com**.



Käyttöoppaan
lataaminen

Label Maker -tulostimen rekisteröiminen

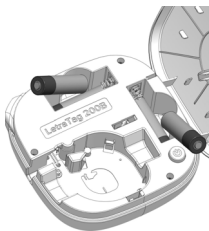
Voit rekisteröidä tarratulostimesi Internetissä osoitteessa **www.dymo.com/register**. Tarvitset rekisteröintiprosessin aikana sarjanumeron, joka on Label Makerin pohjassa.

Paristojen asentaminen

Tarratulostimessa käytetään neljää AA-alkaliparistoa, jotka takaavat optimaalisen tulostuslaadun.

Asenna paristot seuraavasti:

- 1 Nosta yläkansi auki.
- 2 Aseta paristot paikalleen niiden napaisuutta noudattaen (+ ja -).
- 3 Kiinnitä akkutilan kansi.



Turvallisuusohjeita

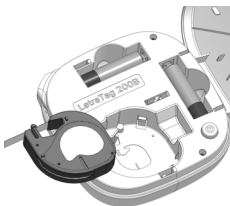
- Älä käytä samaan aikaan vanhoja ja uusia paristoja.
- Älä käytä samaan aikaan alkaliparistoja, tavallisia (hiili-sinkki) tai ladattavia (ni-cad, ni-mh jne.).
- Poista paristot, jos tulostinta ei käytetä pitkään aikaan.

Tarrakasetin asettaminen

Label Maker käyttää DYMO LT -tarrakasetteja.

Tarrakasetin asettaminen paikalleen

- 1 Nosta yläkansi auki.
- 2 Aseta kasetti siten, että tarra on kuvan osoittamassa asennossa.
- 3 Paina tiukasti, kunnes kasetti napsahtaa paikalleen.
- 4 Sulje kansi.



Tarrojen tulostaminen

Voit tulostaa tarroja mobiililaitteella käyttämällä **DYMO LetraTag Connect** -sovellusta, jonka voi hankkia Apple® App Storesta tai Google Play™ Kaupasta.

Tarrojen tulostaminen

- 1 Hae mobiililaitteesi sovelluskaupasta **DYMO LetraTag Connect** -sovellusta tai asenna **LetraTag Connect** -sovellus käyttämällä oikealla olevaa QR-koodia.
- 2 Ota Bluetooth ja sijaintipalvelut käyttöön mobiililaitteessasi ja varmista, että olet tarvittavan kantaman päässä (noin 10 metrin sisällä).



Lataa LetraTag
Connect

HUOMAUTUS: Bluetooth ei toimi oikein ilman sijaintipalveluja. DYMO ei seuraa eikä tallenna sijaintiasi.

- 3 Käynnistä Label Maker painamalla .
- 4 Avaa **LetraTag Connect** -sovellus ja valitse mallipohja tai suunnittele oma tarra napauttamalla **+**.
- 5 Tulosta tarra napauttamalla .

6 Leikkaa tarra irti painamalla tarrakirjoittimen leikkuripainiketta .

7 Irrota suojapaperipuoli tarrasta ja liimaa se paikalleen! Jos tulostamisessa ilmenee ongelma, katso lisätietoja *LetraTag 200B -käyttöoppaan* Vianmääritys-osiosta.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutukset

Newell Brands Belgium BV ilmoittaa, että radiolaitetyyppi LetraTag 200B on EU-direktiivin 2014/53/EU.

EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on saatavilla seuraavassa Internet-osoitteessa:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.fi.pdf

Sähkötiedot

Virta	6V DC Tuotteen virtalähde on 4 alkaaliparistoa (AA 1,5 DC). Paristot eivät sisälly pakkaukseen.
Taajuusalue	2400 - 2483,5 MHz
RF-lähtöteho	<10 dBm

Rajoitettu takuu

Elektroniselle DYMO-tuotteellesi myönnetään takuu ostopäivämäärästä materiaali- ja valmistusvirheiden varalta. Takuuvaatimuksen tekeminen edellyttää, että asut maassa, josta DYMO-tuote ostettiin. Takuusi voimassaoloaika määärtyy alueen mukaan. Aluekohtaiset takuuajat on ilmoitettu alla:

Asuinmaa ja DYMO-ostos	Takuuaika
Pohjois- ja Etelä-Amerikka	1 vuosi
Eurooppa, Aasia, Australia / Uusi-Seelanti	2 vuotta (+1 vuosi tuotteen rekisteröinnillä. Katso tietoja alta)

DYMO korjaa tai vaihtaa tuotteesi veloituksetta seuraavilla ehdoilla:

- 1 Tämän takuun alaisten palautettujen tuotteiden mukana on oltava kuvaus virheestä ja kopio tuotteen alkuperäisestä ostotodistuksesta sekä täydet yhteystieto- ja toimitustiedot: nimi, puhelinnumero, täydelliset osoitetiedot – katuosoite, talon numero, postikoodi, kaupunki, maa.
- 2 DYMOlle palautettavien tuotteiden on oltava huolellisesti pakattuja. DYMO ei ole vastuussa asiakkaan lähettämistä tavaroista, jotka katoavat tai vahingoittuvat matkalla.
- 3 Tuotteita on käytettävä vain toimitettujen käyttöohjeiden mukaisesti. DYMO ei ole vastuussa ongelmista, jotka johtuvat onnettomuuksista, väärin käytöksistä, muutoksista tai laiminlyönneistä.
- 4 DYMO ei ole vastuussa mistään välillisistä menetyksistä, vaurioista tai kuluista, jotka ovat seurausta koneiden tai lisälaitteiden käytöstä, paitsi tuotteiden käytön aiheuttamat kuolemantapaukset tai henkilövahingot.
- 5 DYMO-tarratulostimet on suunniteltu vain DYMO-merkkisten tarrojen kanssa käytettäväksi. Tämä takuu ei kata kolmansien osapuolten tarrojen käytön aiheuttamia ongelmia tai vaurioita.
- 6 Takuu ei vaikuta kuluttajan lainmukaisiin oikeuksiin.

Rekisteröidy, niin saat 2 + 1 vuoden takuun

Vain Euroopassa, Aasiassa, Australiassa tai Uudessa-Seelannissa asuvat asiakkaat: Kun rekisteröit uuden DYMO-tuotteesi, saat 1 vuoden lisätakuun.

Rekisteröityneenä käyttäjänä saat myös seuraavaa:

- Asiantuntijoiden tekninen tuki
- Hyödyllisiä vihjeitä ja vinkkejä tuotteen käyttöön
- Erikoistarjouksia ja ilmoituksia uusista tuotteista

Siirry osoitteeseen www.dymo.com/register

Mitä tehdä, jos tuote on viallinen?

DYMO tarjoaa seuraavia huoltovaihtoehtoja:

- **DYMO-sivusto:** Useimmissa tapauksissa tarvitsemasi ohjeet löytyvät osoitteesta www.dymo.com. Asiakastuen Customer Support -alueessa on DYMO-tuotteeseen liittyviä tietoja, kuten usein kysyttyjä kysymyksiä ja tunnettujen ongelmien ratkaisuja. Lisätietoja on myös käyttöoppaassa.
- **DYMO Help Desk:** Voit myös ottaa yhteyttä DYMO Help Deskiin, jossa avustaja yrittää auttaa selvittämään ongelman laadun ja kertoo sinulle siitä, mitä voit tehdä seuraavaksi:

FI +35 8972519770
Kansainvälinen +44 203 564 8354

Informacje o drukarce etykiet

Drukarka etykiet DYMO LetraTag wykorzystuje kasety z etykietami DYMO LT 12 mm. Kasety z etykietami LT są dostępne w różnych kolorach i są wykonane z różnych materiałów.

Pobierz pełną *instrukcję obsługi LetraTag 200B* z support.dymo.com.



Pobierz
instrukcję
użytkownika

Rejestracja drukarki etykiet

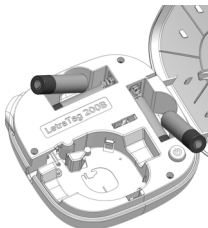
Aby zarejestrować drukarkę etykiet w przez Internet, należy odwiedzić stronę www.dymo.com/register. W trakcie procesu rejestracji niezbędny będzie numer seryjny, który znajduje się na spodzie drukarki etykiet.

Wkładanie baterii

Aby by zapewnić optymalną jakość wydruku, drukarka etykiet wykorzystuje 4 baterie alkaliczne wysokiej pojemności typu AA.

Aby włożyć baterie, należy:

- 1 Podnieś i otwórz pokrywę górną.
- 2 Włóż baterie przestrzegając oznaczeń biegunowości (+ i -).
- 3 Zamontować pokrywę na miejsce.



Środki ostrożności

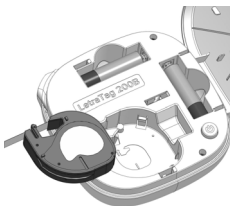
- Nie mieszać ze sobą baterii starych i nowych.
- Nie mieszać ze sobą baterii alkalicznych, standardowych (węglowo-cynkowych) ani akumulatorów (Ni-Ca, NiMH itp.)
- Jeżeli drukarka nie będzie używana przez dłuższy czas, należy wyjąć baterie.

Wkładanie kasety etykiet

Drukarka etykiet używa kaset etykiet DYMO LT.

Aby włożyć kasetę etykiet należy:

- 1 Podnieś i otwórz pokrywę górną.
- 2 Włóż kasetę ustawiając etykietę jak na ilustracji.
- 3 Naciśnij mocno, aż do zatrzaśnięcia kasety na miejscu.
- 4 Zamknij pokrywę.



Drukowanie etykiet

Drukowanie etykiet z urządzenia mobilnego jest możliwe przy użyciu aplikacji **DYMO LetraTag Connect** dostępnej w sklepach Apple® App Store i Google Play™.

Aby drukować etykiety, należy:

- 1 W sklepie z aplikacjami urządzenia mobilnego wyszukać aplikację **DYMO LetraTag Connect** lub użyć kodu QR po prawej, aby zainstalować aplikację **LetraTag Connect**.



Pobierz aplikację
LetraTag Connect

- 2 W urządzeniu mobilnym włączyć komunikację Bluetooth i usługi lokalizacyjne oraz upewnić się, że urządzenie znajduje się w zasięgu (około 10 metrów).

UWAGA: Usługi lokalizacyjne są niezbędne dla prawidłowego działania komunikacji Bluetooth. Firma DYMO nie śledzi ani nie przechowuje danych dotyczących lokalizacji.

- 3 Naciśnij , aby włączyć drukarkę etykiet.

- 4 Otworzyć aplikację **LetraTag Connect** i wybrać szablon lub dotknąć **+**, aby zaprojektować etykietę.
- 5 Dotknąć , aby wydrukować etykietę.
- 6 Nacisnąć przycisk gilotyny  na drukarce etykiet, aby odciąć etykietę.
- 7 Zdjąć papierową warstwę ochronną z etykiety i przykleić ją!

Jeżeli podczas drukowania wystąpią problemy, należy zapoznać się z częścią poświęconą rozwiązywaniu problemów w *przewodniku użytkownika drukarki LetraTag 200B*.

Deklaracji Zgodności UE

Firma Newell Brands Belgium BV niniejszym oświadcza, że urządzenie radiowe typu LetraTag 200B jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE oraz obowiązującymi.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.pl.pdf

Elektryczne parametry znamionowe

Zasilanie	6 V= Wyrób jest zasilany przez 4 baterie alkaliczne typu AA o napięciu 1,5 V= każda (niezałączone w zestawie).
Zakres częstotliwości	2400–2483,5 MHz
Moc wyjściowa częstotliwości radiowych	<10 dBm

Ograniczona gwarancja

Niniejszy produkt elektroniczny DYMO jest sprzedawany z gwarancją od daty zakupu obejmującą wady materiałowe i wykonawcze. Aby zgłosić roszczenie gwarancyjne, należy mieszkać w regionie, w którym zakupiono produkt DYMO. Gwarancja zostanie przedłużona na czas określony dla tego regionu. Poniżej przedstawione są okresy gwarancji dla poszczególnych regionów:

Region zamieszkania i zakupu produktu DYMO	Okres gwarancji
Ameryka Północna i Południowa	1 rok
Europa, Azja, Australia / Nowa Zelandia	2 lata (+1 rok po rejestracji produktu. Zobacz sekcję poniżej.)

Firma DYMO naprawi lub wymieni produkt bezpłatnie pod następującymi warunkami:

- 1 Do produktów zwracanych w ramach niniejszej gwarancji musi być dołączony opis wady wraz z kopią dowodu zakupu produktu i pełnymi szczegółami kontaktowymi oraz dotyczącymi dostawy: imię i nazwisko, telefon, pełny adres – ulica, numer domu, kod pocztowy, miasto, kraj.
- 2 Produkty zwracane do firmy DYMO muszą być odpowiednio zapakowane. Firma DYMO nie ponosi odpowiedzialności za utratę lub uszkodzenie towarów podczas transportu od klienta.
- 3 Produkty muszą być używane w sposób ściśle zgodny z dostarczonymi instrukcjami obsługi. Firma DYMO nie ponosi odpowiedzialności za defekty powstałe w wyniku wypadku, nieprawidłowego użycia, zmiany lub zaniedbania.
- 4 Firma DYMO nie ponosi odpowiedzialności za żadne straty wynikowe, uszkodzenia lub wydatki żadnego rodzaju spowodowane przez urządzenia lub akcesoria lub ich stosowanie, z zastrzeżeniem, że odpowiedzialność za śmierć lub obrażenia ciała spowodowane przez takie produkty nie jest wyłączone.

- 5 Drukarki DYMO są zaprojektowane wyłącznie do użytku z etykietami marki DYMO. Niniejsza gwarancja nie obejmuje żadnych usterek ani uszkodzeń spowodowanych użyciem etykiet innych producentów.
- 6 Niniejsza gwarancja nie wpływa na prawa klienta gwarantowane ustawowo.

Rejestracja przedłuża gwarancję do 2 + 1 lat

Tylko klienci mieszkający w Europie, Azji, Australii lub Nowej Zelandii: Zarejestrowanie nowego produktu DYMO wydłuża gwarancję o dodatkowy 1 rok.

Zarejestrowanemu użytkownikowi przysługują również:

- Pomoc techniczna ze strony ekspertów
- Użyteczne wskazówki i porady dotyczące użytkowania produktu
- Powiadomienia o specjalnych ofertach i zapowiedzi nowych produktów

Zapraszamy na stronę www.dymo.com/register

Co robić w przypadku usterki produktu?

Firma DYMO oferuje następujące opcje serwisowe:

- **Witryna internetowa DYMO:** W większości przypadków wizyta na stronie www.dymo.com zapewni właściwą pomoc. W części Wsparcie można znaleźć informacje na temat produktów firmy DYMO, takie jak często zadawane pytania i rozwiązania znanych problemów. Dodatkowe informacje zawiera Instrukcja użytkownika.
- **Obsługa techniczna firmy DYMO:** Można również skontaktować się z Obsługą techniczną firmy DYMO, której pracownik pomoże określić dokładny charakter problemu i poradzić, jakie dalsze czynności należy wykonać:
PL +48 223060692
Intl +44 203 564 8354

Néhány szó az új feliratozógépről

A DYMO LetraTag feliratozógép DYMO LT 12 mm széles címkekazettákat használ. Az LT címkekazetták számos színben és anyagból kaphatók.

Töltse le a teljes LetraTag 200B használati útmutatót innen: **support.dymo.com**.



Használati
útmutató
letöltése

A feliratozógép regisztrálása

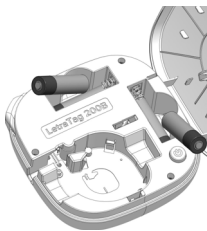
A feliratozógép online regisztrálásához látogasson el a **www.dymo.com/register** weboldalra. A regisztrálás során szüksége lesz a sorozatszámra, amely a feliratozógép alján található.

Az elemek behelyezése

A feliratozógép négy nagy kapacitású AA alkáli elemet használ, és optimális nyomtatási minőséget nyújt.

Az elemek behelyezésének menete

- 1 Felemelve nyissa fel a felső fedelet.
- 2 Helyezze be az elemeket, ügyelve a helyes polaritásra (+ és - jel).
- 3 Helyezze vissza a fedelet.



Biztonsági óvintézkedések

- Ne használjon vegyesen új és régi elemeket.
- Ne használjon vegyesen alkáli, normál (szén-cink) vagy újratölthető (nikkel-kadmium, nikkel-fémhidrid stb.) akkumulátorokat.
- Ha a feliratozógépet huzamosabb ideig nem tervezi használni, vegye ki az elemeket.

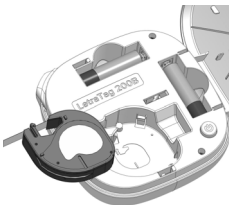
A címkekazetta behelyezése

A feliratozógép DYMO LT címkekazettákat használ.

A címkekazetta

behelyezésének menete

- 1 Felemelve nyissa fel a felső fedelet.
- 2 Helyezze be a kazettát címkével lefelé az ábrán látható módon.
- 3 Határozott nyomással kattintsa a helyére a kazettát.
- 4 Zárja a fedelet.



Címkenyomtatás

Címkéket mobil eszközről a **DYMO LetraTag Connect** alkalmazással nyomtathat, amely az Apple® App Store vagy a Google Play™ áruházból tölthető le.

A címkenyomtatás menete

- 1 A mobil eszköz áruházában keresse meg a **DYMO LetraTag Connect** alkalmazást, vagy a jobb oldalt látható QR-kóddal telepítse a **LetraTag Connect** alkalmazást.
- 2 A mobil eszközön kapcsolja be a Bluetooth és a Helymeghatározás (Location Services) szolgáltatást, és ügyeljen rá, hogy hatótávolságon (kb. 10 méteren) belül legyen.



Töltse le a
LetraTag Connect

MEGJEGYZÉS: A Helymeghatározás szükséges a Bluetooth helyes működéséhez. A DYMO nem követi és nem tárolja az Ön helyét.

- 3 Kapcsolja be a feliratozógépet a  megnyomásával.

- 4 Nyissa meg a **LetraTag Connect** alkalmazást, és válassza ki a sablont vagy saját címke tervezéséhez kattintson a **+** gombra.
- 5 A címke nyomtatásához kattintson a  gombra.
- 6 Nyomja le a feliratozó gép vágókés  gombját a címke levágásához.
- 7 Húzza le a címke hátoldalát, és helyezze fel a címkét! Nyomtatási probléma esetén olvassa el a *LetraTag 200B használati útmutató* „Hibaelhárítás” című szakaszát.

Megfelelősségi Nyilatkozatok

Az Newell Brands Belgium BV ezennel kijelenti, hogy a LetraTag 200B típusú rádiófrekvenciás berendezés kielégíti a 2014/53/EU irányelv.

Az EU területére vonatkozó megfelelősségi nyilatkozatok teljes szövege megtalálható a következő webhelyen:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.hu.pdf

Elektromos adatok

Be-/kikapcsoló gomb	6 V DC A termék 4 db 1,5 V DC feszültségű „AA” alkáli elemmel működik (nem tartozék).
Frekvenciatartomány	2400–2483,5 MHz
RF kimeneti teljesítmény	< 10 dBm

Korlátozott garancia

Az Ön által megvásárolt elektronikus DYMO termékre a vásárlás dátumától kezdődően szavatoljuk az anyag- és megmunkálási hibáktól való mentességet. Jótállási igényt akkor nyújthat be, ha abban a régióban lakik, ahol a DYMO terméket megvásárolta. Szavatossága az adott régióra megadott időtartamra szól. A régiófüggő szavatossági időtartamok az alábbiak:

Lakóhely és DYMO-vásárlás régiója	Szavatosság időtartama
Észak- és Dél-Amerika	1 év
Európa, Ázsia, Ausztrália/Új-Zéland	2 év (+1 év regisztrált termék esetén. Lásd lejjebb)

A DYMO ingyenesen megjavítja vagy kicseréli a terméket, ha teljesülnek az alábbi feltételek:

- 1 A jelen garancia keretében visszaküldött termékekhez mellékelni kell a hiba leírását, a vásárlási bizonylatot, valamint a feladó összes kapcsolattartási és szállítási adatát: nevet, telefonszámot, teljes címet – ország, város, irányítószám, utca, házszám.
- 2 A DYMO vállalathoz visszaküldött terméket megfelelően be kell csomagolni. A DYMO nem vállal felelősséget az ügyfél által elküldött, út közben elveszett vagy megsérült áruért.
- 3 A garancia csak szigorúan a kezelési utasításnak megfelelően használt termékre érvényes. A DYMO nem vállal kárfelelősséget a baleset, rendellenes használat, módosítás vagy hanyagság okozta károkért.
- 4 A DYMO nem vállal kárfelelősséget a gépekből vagy tartozékokból vagy azok használatából eredő semmilyen következményes veszteségért, kárért vagy költségért, azzal a kivétellel, hogy nem zárja ki a kárfelelősséget az ilyen termékek okozta halálért vagy testi sérülésért.
- 5 A DYMO gyártmányú címkenyomtatók kizárólag eredeti DYMO címkék használatára vannak tervezve. A jelen garancia nem vonatkozik semmilyen olyan működési hibára vagy sérülésre, amelyet más gyártók címkéi okoztak.
- 6 A jelen garancia nem befolyásolja az Ön fogyasztóként élvezett egyéb jogait.

Regisztrálás 2 + 1 év garanciára

Csak Európában, Ázsiában, Ausztráliában vagy Új-Zélandon élő ügyfelek esetén: Ha regisztrálja új DYMO termékét, további 1 év garanciát kap.

Regisztrált felhasználóink kapnak ezenfelül:

- Műszaki segítséget szakértőinktől
- Hasznos tippeket és trükköket a termék használatához
- Speciális ajánlatokat és új termék-bejelentéseket

Látogasson el ide: www.dymo.com/register

Teendők hibás áru esetén

A DYMO által felkínált szervizlehetőségek az alábbiak:

- **A DYMO webhelye:** A legtöbb problémához a www.dymo.com oldalon megtalálja a megfelelő segítséget. Az Ügyféltámogatás területen információkat talál a megvásárolt DYMO termékről, például a gyakran feltett kérdéseket (FAQ) és az ismert problémák megoldását. A Használati kézikönyv is tartalmaz további információkat.
- **DYMO Help Desk:** Fordulhat a DYMO hibabejelentő központjához is, ahol a kezelő segít meghatározni a probléma pontos jellegét és tanácsot ad a folytatáshoz:

HU +36 17789452
Nemzetközi +44 203 564 8354

O vašem novém štítkovači

Štítkovač DYMO LetraTag využívá kazety se štítky DYMO LT o rozměru 12 mm. Kazety se štítky LT jsou dostupné v celé řadě barev a materiálů.

Stáhněte si kompletní *uživatelskou příručku k přístroji LetraTag 200B* z webu **support.dymo.com**.



Stáhněte si
uživatelskou
příručku

Registrace štítkovače

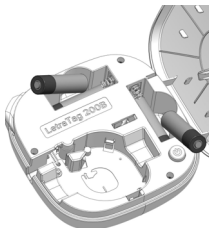
Na stránce **www.dymo.com/register** můžete svůj štítkovač zaregistrovat online. Během procesu registrace budete potřebovat sériové číslo, které je umístěno na spodní straně štítkovače.

Postup vložení baterií

Štítkovač využívá pro zajištění optimální kvality tisku 4 vysokokapacitní alkalické baterie velikosti AA.

Postup vložení baterií

- 1 Zvedněte horní kryt a otevřete jej.
- 2 Vložte baterie s dodržáním vyznačené polaritě (+ a –).
- 3 Vraťte kryt zpět.



Bezpečnostní upozornění

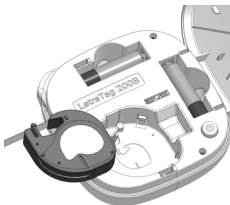
- Nekombinujte staré a nové baterie.
- Nekombinujte alkalické, standardní (zinko-uhlíkové) nebo dobíjecí (Ni-Cad, Ni-Mh atd.) baterie.
- Pokud se tiskárna štítků nebude delší dobu používat, vyjměte baterie.

Vložení kazety se štítky

Váš štítkovač používá kazety se štítky DYMO LT.

Postup vložení kazety se štítky

- 1 Zvedněte horní kryt a otevřete jej.
- 2 Zasuňte kazetu tak, aby byl štítek umístěn stejně jako na obrázku.
- 3 Pevně zatlačte, až kazeta se slyšitelným cvaknutím zaskočí na místo.
- 4 Zavřete kryt.



Tisk štítků

Štítky můžete tisknout z mobilního zařízení pomocí aplikace **DYMO LetraTag Connect**, která je dostupná v obchodě Apple® App store nebo v obchodě Google Play™.

Tisk štítků

- 1 V obchodě s aplikacemi pro vaše mobilní zařízení vyhledejte aplikaci **DYMO LetraTag Connect** nebo použijte QR kód vpravo a nainstalujte aplikaci **LetraTag Connect**.
- 2 V mobilním zařízení zapněte nastavení Bluetooth a polohových služeb a ujistěte se, že jste v dosahu zařízení (přibližně 10 metrů).



Stáhněte si
LetraTag Connect

POZNÁMKA: Aby mohl Bluetooth správně fungovat, musí být polohové služby zapnuty. Společnost DYMO vaši polohu nijak nesleduje ani neukládá.

- 3 Stisknutím tlačítka  zapněte štítkovač.

- 4 Otevřete aplikaci **LetraTag Connect** a vyberte šablonu nebo klepněte na **+** a navrhnete vlastní štítek.
 - 5 Klepnutím na ikonu  vytisknete štítek.
 - 6 Štítek odříznete stisknutím tlačítka řezačky  na štítkovači.
 - 7 Odstraňte papírový podklad ze štítku a nalepte štítek.
- Pokud máte problémy s tiskem, přečtěte si kapitolu věnovanou odstraňování problémů v *uživatelské příručce k přístroji LetraTag 200B*.

Prohlášení o shodě

Společnost Newell Brands Belgium BV tímto prohlašuje, že rádiové zařízení typu LetraTag 200B je v souladu se směrnicí EU 2014/53/EU.

Kompletní text prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.cs.pdf

Elektrické charakteristiky

Napájení	6 V DC
	Výrobek je napájen 4 alkalickými bateriemi AA 1,5 V DC (nejsou součástí balení).
Frekvenční rozsah	2400–2483,5 MHz
RF výstupní výkon	<10 dBm

Omezená záruka

Na elektronický produkt DYMO je poskytována záruka na vady materiálu a zpracování od data zakoupení. Abyste mohli odeslat reklamaci v rámci záruky, musíte mít sídlo / trvalé bydliště v regionu, kde byl produkt DYMO zakoupen. Vaše záruka se prodlouží o dobu, která je pro daný region specifická. Regionální záruční lhůty naleznete níže:

Region sídla / trvalého bydliště a koupě produktu DYMO	Záruční lhůta
Severní a jižní Amerika	1 rok
Evropa, Asie, Austrálie / Nový Zéland	2 roky (+1 rok při registraci produktu. Viz část níže)

Společnost DYMO bezplatně opraví nebo vymění produkt za následujících podmínek:

- 1 Produkty, na něž je uplatňována záruka, musí být vráceny s popisem vady a kopií dokladu o koupi, a dále s kompletními kontaktními a dodacími údaji: jméno, telefon, kompletní adresa – ulice, číslo domu, PSČ, město, země.
- 2 Produkty, které se vrací společnosti DYMO, musí být adekvátně zabaleny. Společnost DYMO nenese odpovědnost za ztrátu nebo poškození zboží, k nimž došlo při přepravě od zákazníka.
- 3 Produkty musí být používány výhradně v souladu s přiloženým návodem k obsluze. Společnost DYMO nenese odpovědnost za vady způsobené nehodou, nesprávným používáním, změnou nebo zanedbáním.
- 4 Společnost DYMO nenese odpovědnost za žádné následné ztráty, škody nebo výdaje jakéhokoli druhu, které jsou způsobeny stroji nebo příslušenstvím, případně jejich používáním, s výjimkou odpovědnosti za smrt nebo zranění způsobená těmito produkty, pokud tato odpovědnost není vyloučena.
- 5 Tiskárny štítků DYMO jsou určeny pouze k používání se štítky značky DYMO. Tato záruka se nevztahuje na nesprávnou funkci nebo poškození, k nimž došlo v důsledku používání štítků jiných dodavatelů.
- 6 Tato záruka nemá žádný vliv na vaše (tj. spotřebitelská) zákonná práva.

Zaregistrujte se a získejte záruku 2 + 1 rok

Pouze zákazníci žijící v Evropě, Asii, Austrálii nebo na Novém Zélandu: Zaregistrujte svůj nový produkt DYMO a získejte 1 rok záruky navíc.

Jako registrovaný uživatel rovněž získáte:

- Technickou podporu od expertů
- Užitečné tipy a triky, vztahující se k používání vašeho produktu
- Speciální nabídky a ohlášení nových produktů

Přejděte na stránku www.dymo.com/register

Co dělat, pokud je produkt vadný?

Společnost DYMO nabízí následující možnosti servisu:

- **Webové stránky DYMO:** Ve většině situací získáte pomoc prostřednictvím webových stránek www.dymo.com. V části Zákaznická podpora najdete informace o svém produktu DYMO, např. Časté dotazy a řešení známých problémů. Další informace vám poskytne rovněž Uživatelská příručka.
- **Zákaznická podpora DYMO:** Můžete rovněž kontaktovat zákaznickou podporu DYMO, kde vám operátor může pomoci určit přesnou povahu problému a poradit vám, co máte dělat dále:

CS +42 0239016817

Ostatní země +44 203 564 8354

Informácie o vašom novom štítkovači

Štítkovač LetraTag od spoločnosti DYMO používa štítky DYMO LT 12 mm kazety na štítkovanie. K dispozícii sú LT kazety na štítkovanie v rôznych farbách a rôznych materiálov.

Stiahnite si celú *používateľskú príručku k štítkovaču LetraTag 200B* na webovej stránke support.dymo.com.



Stiahnite si
používateľskú
príručku

Registrácia štítkovača

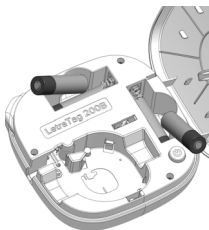
Navštívte webovú stránku www.dymo.com/register, kde môžete zaregistrovať svoj štítkovač online. Počas registrácie budete potrebovať sériové číslo štítkovača, ktoré sa nachádza na spodnej strane štítkovača.

Vloženie batérií

Štítkovač sa napája pomocou 4 vysokokapacitných alkalických batérií AA, vďaka čomu poskytuje optimálnu kvalitu tlače.

Vloženie batérií

- 1 Zdvihnutím otvorte vrchný kryt.
- 2 Batérie vložte so správnou polaritou (+ a –).
- 3 Vráťte kryt späť na miesto.



Bezpečnostné opatrenia

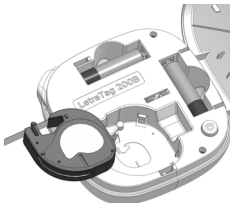
- Nekombinujte staré a nové batérie.
- Nekombinujte alkalické, štandardné (zinko-uhlíkové) a nabíjateľné (NiCd, NiMH atď.) batérie.
- Ak nebudete štítkovač používať dlhší čas, batérie vyberte.

Vkladanie kazety so štítkami

Váš štítkovač od spoločnosti DYMO používa LT kazety na štítkovanie.

Vloženie kazety so štítkami

- 1 Zdvihnutím otvorte vrchný kryt.
- 2 Vložte kazetu so štítkom umiestneným tak, ako vidíte na obrázku.
- 3 Pevne kazetu zatlačajte, kým nezacvakne na miesto.
- 4 Zatvorením krytu.



Tlač štítkov

Na tlač štítkov z mobilného zariadenia sa využíva aplikácia **DYMO LetraTag Connect** dostupná v obchode Apple® App Store alebo v obchode Google Play™.

Tlačenie štítkov

- 1 V obchode s aplikáciami mobilného zariadenia vyhľadajte výraz **DYMO LetraTag Connect**, prípadne na priamu inštaláciu aplikácie **LetraTag Connect** použijete QR kód.
- 2 Na mobilnom zariadení aktivujte Bluetooth a služby určovania polohy. Zároveň sa uistite, že ste v dosahu (približne 10 metrov).



Stiahnuť LetraTag
Connect

POZNÁMKA: Služby určovania polohy si na správne fungovanie vyžadujú mať aktivované rozhranie Bluetooth. Spoločnosť DYMO vašu polohu nesleduje ani neukladá.

- 3 Stlačením  zapnite štítkovač.

- 4 Otvorte aplikáciu **LetraTag Connect** a vyberte si šablónu, prípadne ťuknite na **+** a navrhnete si svoj štítok.
 - 5 Ťuknutím na  vytlačte štítok.
 - 6 Stlačením tlačidla rezačky  na štítkovači odrežete štítok.
 - 7 Zo štítka stiahnite zadnú papierovú časť a nalepte ho!
- Ak narazíte na problémy pri tlači, prečítajte si časť *používateľskej príručky LetraTag 200B* s názvom *Riešenie problémov*.

Vyhlásenie o zhode

Spoločnosť Newell Brands Belgium BV týmto prehlasuje, že typ rádiového zariadenia LetraTag 200B spĺňa smernicu EÚ 2014/53/EÚ. Celý text vyhlásenia EÚ o zhode nájdete na nasledujúcej webovej adrese:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.sk.pdf

Elektrické parametre

Napájanie	6 V, jednosmerný prúd Produkt napájajú 4 alkalické batérie AA, každá s napätím 1,5 V a jednosmerným prúdom (nie sú súčasťou produktu).
Rozsah frekvencie	2 400 – 2 483,5 MHz
Výstupný RF výkon	< 10 dBm

Obmedzená záruka

Tento elektronický produkt od spoločnosti DYMO si kupujete so zárukou platnou od dátumu zakúpenia, ktorá sa vzťahuje na chyby materiálu a odborného vypracovania. Ak chcete uskutočniť reklamáciu, musíte mať pobyt v oblasti, kde bol produkt od spoločnosti DYMO zakúpený. Vaša záruka bude trvať po dobu určenú pre vašu oblasť. Dĺžku záruky pre jednotlivé regióny nájdete nižšie:

Oblasť, kde máte pobyt a nákup produktu od spoločnosti DYMO	Dĺžka záruky
Severná a Južná Amerika	1 rok
Europe, Asia, Australia/New Zealand	2 roky (+ 1 rok s registráciou výrobku. Pozrite si časť nižšie)

Spoločnosť DYMO bezplatne opraví alebo vymení váš produkt pri dodržaní nasledujúcich podmienok:

- 1 Produkty, ktoré vraciate na základe tejto záruky, musia obsahovať popis poruchy, kópiu dokladu o kúpe produktu a vaše úplné kontaktné a dodacie údaje: meno, telefónne číslo a úplnú adresu – ulicu, číslo domu, PSČ, mesto a krajinu.
- 2 Produkty, ktoré vraciate spoločnosti DYMO, musia byť primerane zabalené. Spoločnosť DYMO nepreberá žiadnu zodpovednosť za tovar, ktorý sa stratí alebo poškodí počas prepravy od zákazníka.
- 3 Produkty sa musia používať výhradne podľa dodanej používateľskej príručky. Spoločnosť DYMO nepreberá žiadnu zodpovednosť za poruchy produktov spôsobené nehodou, nesprávnym používaním, modifikáciou produktov alebo zanedbaním.
- 4 Spoločnosť DYMO nepreberá žiadnu zodpovednosť za následné straty, škody ani žiadne výdavky, ktoré vzniknú v súvislosti s produktmi alebo príslušenstvom alebo na základe ich používania, ak nedôjde k vylúčeniu zodpovednosti za smrť alebo zranenie osôb spôsobené takýmito produktmi.
- 5 Štítkovače DYMO sa používajú výlučne so štítkami značky DYMO. Táto záruka sa nevzťahuje na žiadne zlyhanie ani škodu spôsobenú používaním štítkov tretej strany.
- 6 Táto záruka neovplyvňuje vaše ostatné zákonné spotrebiteľské práva.

Zaregistrujte sa a získajte 2-ročnú záruku + 1 rok navyše

Iba zákazníci žijúci v Európe Ázii, Austrálii alebo na Novom Zélande: Zaregistrujte si svoj nový produkt od spoločnosti DYMO a získajte dodatočnú 1-ročnú záruku.

Ako registrovaný používateľ zároveň získavate:

- technickú podporu od odborníkov,
- užitočné tipy a triky týkajúce sa používania produktu,
- špeciálne ponuky a oznámenia o nových produktoch.

Navštívte webovú lokalitu **www.dymo.com/register**.

Ako mám postupovať, ak je produkt chybný?

Spoločnosť DYMO vám ponúka nasledujúce služby:

- **Webová lokalita spoločnosti DYMO:** Vo väčšine situácií nájdete potrebné informácie na internetovej lokalite www.dymo.com. V časti Podpora zákazníkov nájdete informácie o vašom produkte od spoločnosti DYMO, napríklad často kladené otázky a riešenia známych problémov. Ďalšie informácie tiež nájdete v používateľskej príručke.
- **Telefonická linka spoločnosti DYMO:** Môžete sa na nás obrátiť aj prostredníctvom telefonickkej linky spoločnosti DYMO, kde vám náš operátor pomôže presne určiť váš problém a poskytne vám informácie o ďalších krokoch:

SK +44 2035648353

Medzinárodné číslo +44 203 564 8354

Teie uue etiketiprinteri teave

DYMO LetraTagi etiketiprinter kasutab DYMO LT 12 mm sildikassette. LT sildikassetid on saadaval mitmes värvi- ja materjalivariatsioonis.

Laadige alla terviklik *LetraTag 200B kasutusjuhend* aadressilt support.dymo.com.



Kasutusjuhendi
allalaadimine

Etiketiprinteri registreerimine

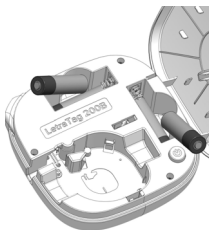
Minge aadressile www.dymo.com/register, et registreerida oma etiketiprinter veebis. Registreerimise ajal vajate seerianumbrit, mille leiate etiketiprinteri alt.

Patareide sisestamine

Etiketiprinter kasutab optimaalse printimiskvaliteedi tagamiseks nelja suure mahtuvusega AA leelispatareid.

Patareide sisestamine

- 1 Tõstke kaas üles.
- 2 Sisestage patareid ja jälgige polaarsuse märke (+ ja –).
- 3 Sulgege kaas.



Ohutusabinõud

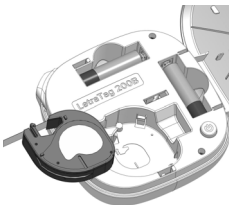
- Ärge kasutage samaaegselt vanu ja uus patareid.
- Ärge kasutage samaaegselt leelispatareid, standardseid (süsinik-tsink) patareid ega laetavaid akusid (nikkel-kaadmium, nikkel-metallhüdriid jne).
- Võtke patareid välja, kui etiketiprinterit ei kasutata pikka aega.

Sildikasseti sisestamine

Teie etiketiprinter kasutab DYMO LT sildikassette.

Sildikasseti sisestamine

- 1 Tõstke kaas üles.
- 2 Sisestage kassett nii, et silt oleks näidatud asendis.
- 3 Suruge tugevalt, kuni kassett klõpsab oma kohale.
- 4 Sulgege kaas.



Siltide printimine

Mobiilseadmest siltide printimiseks kasutage rakendust **DYMO LetraTag Connect**, mis on saadaval Apple® App store'ist või Google Play™ store'ist.

Siltide printimine

- 1 Leidke oma mobiilseadme rakenduste poest **DYMO LetraTag Connect** või kasutage rakenduse **LetraTag Connect** installimiseks vasakul olevat QR-koodi.



Rakenduse
LetraTag Connect
allalaadimine

- 2 Lülitage mobiilseadmes sisse Bluetooth ja asukohateenused ning veenduge, et asute printerile piisavalt lähedal (kuni 10 meetri kaugusel).

MÄRKUS. Asukohateenused on vajalikud Bluetoothi korrektseks toimimiseks. DYMO ei jälgi ega salvesta teie asukohta.

- 3 Vajutage nuppu , et etiketiprinter sisse lülitada.
- 4 Avage rakendus **LetraTag Connect** ning valige mall või vajutage nuppu , et ise silti kujundada.
- 5 Sildi printimiseks vajutage nuppu .

- 6 Sildi lõikamiseks vajutage etiketiprinteril lõikuri nuppu .
- 7 Eemaldage sildilt kaitsepaber ja kleepige silt.
- Kui printimisel tekib probleeme, lugege *LetraTag 200B kasutusjuhendi* jaotist Veaotsing.

Vastavusdeklaratsioon

Käesolevaga kinnitab Newell Brands Belgium BV, et raadioseadme tüüp LetraTag 200B täidab ELi direktiivi 2014/53/EL.

ELi vastavusdeklaratsiooni kogutekstdid on saadaval järgneval aadressil:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.et.pdf

Elektrilised nimiaandmed

Toide	6 V DC Toode kasutab toite jaoks nelja AA leelispatareid, 1,5 V DC (ei ole kaasas).
Sagedusala	2400–2483,5 MHz
Raadiosageduse väljundvõimsus	< 10 dBm

Piiratud garantii

Teie elektroonilisele DYMO tootele kehtib garantii, mis hakkab kehtima ostukuupäeval ja puudutab materjali- ja tootmisdefekte. Garantiinõude esitamiseks peate elama regioonis, kus DYMO toode osteti. Teie garantii kehtib selles regioonis määratud aja. Altpoolt leiate regionaalsed garantiiperioodid.

Elukoha ja DYMO ostmise regioon	Garantiiperiood
Põhja- ja Lõuna-Ameerika	1 aasta
Euroopa, Aasia, Austraalia / Uus-Meremaa	2 aastat (+1 koos toote registreerimisega. Vt allolevat jaotist)

DYMO parandab või asendab teie toote järgmistel tingimustel tasuta.

- 1 Selle garantii piires tagastatud toodetele tuleb kaasa panna defekti kirjeldus koos ostutõendi, teie täielike kontaktandmete ja tarneandmetega: nimi, telefoninumber, terviklik aadress (tänav, majanumber, sihtnumber, asula, riik).
- 2 DYMOle tagastatud tooted peavad olema korralikult pakendatud. DYMO ei vastuta kliendi poolt saatmisel kaduma läinud või kahjustatud toodete eest.
- 3 Toodete kasutamisel peab olema rangelt järgitud kaasapandud kasutusjuhiseid. DYMO ei vastuta defektide eest, mis tulenevad õnnetustest, väärkasutamisest, muutmisest või hooletusest.
- 4 DYMO ei vastuta ühegi tagajärgkahju, kahjustuse või kulu eest, mis tuleneb masina või tarvikute kasutamisest, v.a vastutus toote kasutamisest põhjustatud surma või vigastuste eest.
- 5 DYMO etiketiprinterid on loodud ainult DYMO kaubamärgiga siltidega kasutamiseks. Garantii alla ei kuulu rikked ega kahjustused, mis tulenevad kolmandate tootjate siltide kasutamisest.
- 6 See garantii ei mõjuta teie seaduslikke õigusi kliendina.

Registreerige 2 + 1 aastat kehtiva garantii jaoks

Ainult Euroopas, Aasias, Austraalias või Uus-Meremaal elavad kliendid: Registreerige oma uus DYMO toode, et saada 1 aasta lisagarantiid.

Registreeritud kasutajana saate lisaks:

- tehnilist tuge spetsialistidelt;
- kasulikke nõuandeid meie toote kasutamise kohta;
- eripakkumisi ja uute toodete teavitusi.

Avage veebileht www.dymo.com/register

Mida teha, kui toode on defektiga?

DYMO pakub teile järgmisi teeninduse valikuid.

- **DYMO veebileht:** enamasti leiate sobiva abi aadressilt www.dymo.com. Klienditoe jaotisest leiate teabe oma DYMO toote kohta, nt korduma kippuvad küsimused ja teadaolevate probleemide lahendused. Lisateavet saate ka kasutusjuhendist.
- **DYMO kasutajatugi:** samuti võite võtta ühendust DYMO kasutajatoega, kus töötaja aitab teil tuvastada probleemi täpset olemust ja annab nõu, mida teha järgmisena.

Rahvusvaheline +44 203 564 8354

Apie jūsų naująjį etikečių spausdintuvą

DYMO LetraTag etikečių spausdintuvui naudojamos DYMO LT 12 mm etikečių kasetės. LT etikečių kasetė yra įvairių spalvų ir medžiagų.

Atsisiųskite visą *LetraTag 200B* naudotojo vadovą iš support.dymo.com.



Atsisiųskite
naudotojo
vadovą

Etikečių spausdintuvo registravimas

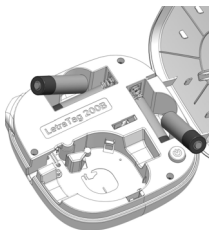
Norėdami užregistruoti savo etikečių spausdintuvą internetu, apsilankykite svetainėje www.dymo.com/register. Registracijos proceso metu reikės nurodyti serijos numerį, kuris yra etikečių spausdintuvo apačioje.

Maitinimo elementų įdėjimas

Etikečių spausdintuve naudojamos 4 didelės talpos AA tipo šarminės baterijos, kad būtų užtikrinta optimali spausdinimo kokybė.

Kaip įdėti maitinimo elementus

- 1 Pakelkite ir atidarykite dangtelį.
- 2 Įdėkite maitinimo elementus, laikydamiesi nurodyto poliškumo (+ ir -).
- 3 Uždarykite dangtelį.



Saugos atsargumo priemonės

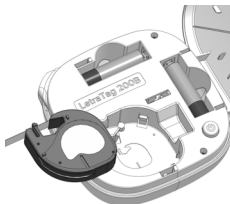
- Nemaišykite senų ir naujų maitinimo elementų.
- Nemaišykite šarminių, standartinių (anglies-cinko) ir įkraunamųjų (ni-cad, ni-mh ir kt.) maitinimo elementų.
- Išimkite maitinimo elementus, jei spausdintuvas nebus naudojamas ilgą laiką.

Etikečių kasetės įdėjimas

Jūsų etikečių spausdintuve naudojamos DYMO LT etikečių kasetės.

Kaip įdėti etikečių kasetę

- 1 Pakelkite ir atidarykite dangtelį.
- 2 Įdėkite kasetę, kad etiketės padėtis būtų tokia, kaip parodyta.
- 3 Tvirtai spauskite, kol kasetė užsifiksuos savo vietoje.
- 4 Uždarykite dangtelį.



Etikečių spausdinimas

Etiketes galite spausdinti iš mobiliojo įrenginio, naudodami programėlę **DYMO LetraTag Connect**, kurią galite atsisiųsti iš Apple® App store arba iš Google Play™ parduotuvės.

Kaip spausdinti etiketes

- 1 Savo mobiliojo įrenginio programėlių parduotuvėje susiraskite **DYMO LetraTag Connect** arba pasinaudokite dešinėje pateiktu QR kodu, kad įdiegtumėte **LetraTag Connect** programėlę.
- 2 Savo mobiliajame įrenginyje įjunkite Bluetooth ir vietos nustatymo paslaugas ir būkite pakankamai arti (ne toliau kaip maždaug 10 metrų).



Atsisiųsti
„LetraTag
Connect“

PASTABA: vietos nustatymo paslaugos reikalingos tam, kad tinkamai veiktų Bluetooth. DYMO jūsų buvimo vietos neseka ir neįrašo.

- 3 Paspauskite , kad įjungtumėte etikečių spausdintuvą.
- 4 Atidarykite **LetraTag Connect** programėlę ir pasirinkite šabloną arba bakstelėkite **+** ir sukurkite savo etiketę.
- 5 Bakstelėkite , kad išspausdintumėte etiketę.
- 6 Paspauskite pjaustyklės mygtuką  ant etikečių spausdintuvo, kad nupjautumėte etiketę.
- 7 Nulupkite popierinį pagrindą nuo etiketės ir užklijuokite etiketę!

Jei mėginant spausdinti iškilo problemų, skaitykite *LetraTag 200B naudotojo vadovo* skyrių apie trikčių šalinimą.

Atitikties deklaracija

Šiuo dokumentu Newell Brands Belgium BV pareiškia, kad radijo įranga, kurios tipas yra LetraTag 200B, atitinka ES Direktyvą 2014/53/ES radijo įrangos reglamentą SI 2017 Nr. 1206.

Visą ES atitikties deklaracijų tekstą galima rasti šiuo interneto adresu:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.lt.pdf

Elektriniai parametrai

Maitinimas	6 V NS Gaminį maitina 4 šarminiai AA tipo 1,5 V nuolatinės srovės (NS) maitinimo elementai (komplekte nėra).
Dažnių diapazonas	2400–2483,5 MHz
RD išvesties galia	<10 dBm

Ribotoji garantija

Jūsų elektroninis DYMO gaminys parduotas su garantija, skaičiuojant nuo pardavimo datos. Garantija taikoma medžiagų ir surinkimo defektams. Tam, kad galėtumėte pateikti garantinį reikalavimą, turite gyventi regione, kuriame šis DYMO gaminys buvo įsigytas. Jūsų garantija galios tokį laikotarpį, koks yra numatytas tam regionui. Regioninių garantijų laikotarpius žr. toliau.

Gyvenamosios vietos ir DYMO įsigijimo regionas	Garantijos laikotarpis
Šiaurės ir Pietų Amerika	1 metai
Europa, Azija, Australija / Naujoji Zelandija	2 metai (+1, jei gaminys užregistruojamas. Žr. skyrių toliau)

DYMO nemokamai sutaisys arba pakeis šį gaminį, jei bus tenkinamos šios sąlygos.

- 1 Kartu su gaminiais, grąžinamais pagal šią garantiją, turi būti pateikiamas defekto aprašymas, gaminio įsigijimo dokumento kopija ir išsamūs kontaktiniai bei pristatymo duomenys: vardas, pavardė, telefonas, visas adresas, t. y. gatvė, namo numeris, pašto kodas, miestas, šalis.
- 2 Bendrovei DYMO grąžinami gaminiai turi būti tinkamai supakuoti. DYMO neprisiima jokios atsakomybės už prekes, prarastas ar sugadintas jas gabenant iš kliento.
- 3 Gaminiai turi būti naudojami griežtai laikantis pateiktų naudojimo instrukcijų. DYMO neatsako už defektus, atsiradusius dėl nelaimingo atsitikimo, netinkamo naudojimo, modifikacijų ar aplaidumo.
- 4 DYMO neprisiima jokios atsakomybės už bet kokius pasekminius nuostolius, žalą ar išlaidas, atsiradusius dėl mašinų, priedų ar jų naudojimo, išskyrus privalomąją atsakomybę už tokių gaminių sukeltą mirtį ar sužalojimą.
- 5 DYMO etikečių spausdintuvai skirti naudoti tik su DYMO prekių ženkle etiketėmis. Ši garantija netaikoma jokiems gedimams ar žalai, atsiradusiai dėl trečiųjų šalių etikečių naudojimo.
- 6 Ši garantija neturi įtakos jūsų kaip vartotojo įstatyminėms teisėms.

Užsiregistruokite, kad gautumėte 2 + 1 metų garantiją

Tik klientams, gyvenantiems Europoje, Azijoje, Australijoje arba Naujojoje Zelandijoje. Užregistruokite savo naująjį DYMO gaminį ir gaukite papildomą 1 metų garantiją.

Būdamas registruotu naudotoju, taip pat gausite:

- specialistų techninę pagalbą;
- naudingų patarimų ir gudrybių, kaip naudotis gaminiu;
- specialių pasiūlymų ir pranešimų apie naujus gaminius.

Eikite į www.dymo.com/register

Ką daryti, jei gaminys turi defektų?

DYMO siūlo jums šias priežiūros galimybes.

- **DYMO interneto svetainė.** Dažniausiai tinkamą pagalbą gausite apsilankę svetainėje www.dymo.com. Pagalbos klientams skylyje rasite informacijos apie savo DYMO gaminį, pavyzdžiui, atsakymų į dažnai užduodamus klausimus ir žinomų problemų sprendimų. Papildomos informacijos taip pat rasite naudotojo vadove.
- **DYMO pagalbos tarnyba.** Taip pat galite kreiptis į DYMO pagalbos tarnybą, kurios darbuotojas padės nustatyti tikslų problemos pobūdį ir patars, ką daryti toliau:

Tarpt. +44 203 564 8354

Par jūsu jauno etiķešu printeri

DYMO LetraTag etiķešu printeris izmanto DYMO LT 12 mm etiķešu kasetnes. LT etiķešu kasetnes ir pieejamas dažādās krāsās un no dažādiem materiāliem.

Lejupielādējiet visu *LetraTag 200B Lietotāja ceļvedi* no **support.dymo.com**.



Lejupielādēt
Lietotāja
ceļvedi

Kā reģistrēt jūsu etiķešu printeri

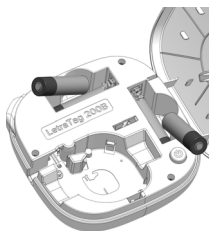
Lai reģistrētu savu etiķešu printeri tiešsaistē, apmeklējiet **www.dymo.com/register**. Reģistrācijas procesā jums būs nepieciešams sērijas numurs, kas atrodas uz etiķešu printera apakšējās daļas.

Bateriju ievietošana

Etiķešu printeris izmanto 4 lielas ietilpības AA sārma baterijas, lai nodrošinātu optimālu drukas kvalitāti.

Lai ievietotu baterijas

- 1 Paceliet, lai atvērtu vāku.
- 2 Ievietojiet baterijas atbilstoši polaritātes atzīmēm (+ un -).
- 3 Aiztaisiet vāku.



Piesardzības pasākumi

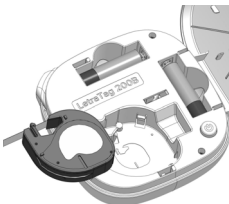
- Nesajauciet vecas un jaunas baterijas.
- Nesajauciet sārma, standarta (oglekļa-cinka) vai uzlādējamās (ni-cad, ni-mh u.c.) baterijas.
- Izņemiet baterijas, ja printeris netiks lietots ilgu laiku.

Etīķešu kasetnes ievietošana

Jūsu etīķešu printerim izmanto DYMO LT etīķešu kasetnes.

Lai ievietotu etīķešu kasetni

- 1 Paceliet, lai atvērtu vāku.
- 2 Ievietojiet kasetni tā, lai etīķete būtu novietota, kā parādīts attēlā.
- 3 Spiediet cieši, līdz kasetne iespiežas savā vietā.
- 4 Aiztaisiet vāku.



Etīķešu drukāšana

Etīķetes var drukāt no mobilās ierīces, izmantojot **DYMO LetraTag Connect** lietojumprogrammu, kas pieejama Apple® App veikalā vai Google Play™ veikalā.

Lai izdrukātu etīķetes

- 1 Savas mobilās ierīces lietojumprogrammu veikalā meklējiet **DYMO LetraTag Connect** vai izmantojiet QR kodu labajā pusē, lai instalētu **LetraTag Connect** lietojumprogrammu.



Lejupielādējiet
LetraTag Connect

- 2 Savā mobilajā ierīcē ieslēdziet Bluetooth un Atrāšanās vietas noteikšanas iestatījumus un pārliecinieties, ka atrodaties darbības zonā (apmēram 10 metri).
PIEZĪME. Lai Bluetooth pareizi darbotos, ir nepieciešams atrašanās vietas noteikšanas pakalpojums. DYMO neizseko un nesaglabā jūsu atrašanās vietas informāciju.
- 3 Nospiediet , lai ieslēgtu etīķešu printeri.

- 4 Atveriet lietojumprogrammu **LetraTag Connect** un atlasiet veidni vai pieskarieties **+**, lai noformētu etiķeti.
 - 5 Pieskarieties , lai izdrukātu etiķeti.
 - 6 Nospiediet griešanas pogu  uz etiķešu printera, lai nogrieztu etiķeti.
 - 7 Noņemiet papīra pamatni no etiķetes un uzklājiet!
- Ja jums ir problēmas ar drukāšanu, skatiet sadaļu **Problēmu risināšana** *LetraTag 200B Lietotāja ceļvedī*.

Atbilstības deklarācija

Ar šo Newell Brands Belgium BV paziņo, ka LetraTag 200B tipa radioiekārta atbilst ES Direktīvai 2014/53/ES .

ES atbilstības deklarācijas pilns teksts ir pieejams tīmekļa vietnē:

http://download.dymo.com\dymo\user-guides\LetraTag\LT200B\Declarations\LT200B_CE_Declaration_Conformity.lv.pdf

Elektriskie rādītāji

Strāvas padeve	6V DC Produktu darbina 4 sārma baterijas, katra AA 1,5 V līdztāvas (nav iekļautas komplektā).
Frekvences diapazons	2400 - 2483,5 MHz
RF izejas jauda	<10 dBm

Ierobežota garantija

Jūsu elektroniskajam DYMO izstrādājumam tiek piešķirta garantija pret materiāla un izgatavošanas defektiem, sākot no iegādes datuma. Lai iesniegtu garantijas prasību, jums ir jādzīvo reģionā, kurā iegādāts jūsu DYMO produkts. Jūsu garantijas termiņš ir atkarīgs no konkrētā reģiona. Informāciju par reģionālajiem garantijas periodiem skatiet zemāk:

Dzīvesvietas un DYMO iegādes reģions	Garantijas periods
Ziemeļamerika un Dienvidamerika	1 gads
Eiropa, Āzija, Austrālija / Jaunzēlande	2 gadi (+1 ar produkta reģistrāciju. Skatīt sadaļu zemāk)

DYMO bez maksas salabos vai nomainīs jūsu produktu ar šādiem nosacījumiem:

1. Saskaņā ar šo garantiju atpakaļ atdotajiem produktiem jāpievieno defekta apraksts kopā ar produkta pirkumu apliecināja dokumenta kopiju, jūsu pilnīga kontaktinformācija un piegādes dati: vārds, uzvārds, telefons, pilna adrese – iela, mājas numurs, pasta indekss, pilsēta, valsts.
2. DYMO atpakaļ atdotajiem produktiem jābūt pienācīgi iepakotiem. DYMO neuzņemas nekādu atbildību par precēm, kas pazaudētas vai sabojātas pārvadāšanas laikā no klienta.
3. Produktiem jābūt lietotiem precīzi saskaņā ar lietošanas instrukcijām. DYMO neuzņemas atbildību par defektiem, kas radušies nelaimes gadījumā, nepareizas lietošanas, pārveidošanas vai nolaidības dēļ.
4. DYMO neuzņemas nekādu atbildību par jebkādiem izrietošiem zaudējumiem, bojājumiem vai jebkāda veida izdevumiem, kas radušies saistībā ar mašīnām vai piederumiem vai to lietošanu, izņemot atbildību par nāves gadījumiem vai miesas bojājumiem, ko izraisījuši šādi izstrādājumi, kas nav izslēgti.
5. DYMO etikešu printeri ir paredzēti lietošanai tikai ar DYMO zīmola etiķetēm. Šī garantija neattiecas uz jebkādiem darbības traucējumiem vai bojājumiem, kas radušies, izmantojot trešo pušu etiķetes.
6. Šī garantija neietekmē jūsu kā patērētāja ar likumu noteiktās tiesības.

Reģistrēties 2 + 1 gada garantijai

Tikai klientiem, kas dzīvo Eiropā, Āzijā, Austrālijā vai Jaunzēlandē: Reģistrējiet savu jauno DYMO produktu un saņemiet 1 gada papildu garantiju.

Kā reģistrēts lietotājs jūs saņemat arī:

- Ekspertu tehnisko atbalstu
- Noderīgus ieteikumus un padomus produkta lietošanai
- Īpašie piedāvājumi un paziņojumi par jauniem produktiem

Apmeklējiet www.dymo.com/register

Ko darīt, ja jūsu produkts ir bojāts?

DYMO piedāvā šādas servisa iespējas:

- **DYMO tīmekļa vietne.** Lielākajā daļā gadījumu pareizo palīdzību gūsiat, apmeklējot www.dymo.com. Klientu atbalsta sadaļā jūs atradīsiat informāciju par savu DYMO produktu, piemēram, bieži uzdotos jautājumus un zināmo problēmu risinājumus. Lietotāja ceļvedis arī sniedz jums papildu informāciju.
- **DYMO Palīdzības dienests:** Varat arī sazināties ar DYMO palīdzības dienestu, kur darbinieks palīdzēs noteikt precīzu problēmas būtību un ieteiks, ko darīt tālāk:

Starptautiskais +44 203 564 8354



©2023 Sanford, L.P.
www.dymo.com

NWL0001385484_C